

FI

SE

IS

MATMÄSSIG



Design and Quality
IKEA of Sweden



SUOMI

Tämän oppaan viimeisellä sivulla on täydellinen luettelo IKEA:n nimeämistä huoltopalveluista sekä heidän puhelinnumerosa.



SVENSKA

Var god se den sista sidan i denna handbok för en komplett lista över IKEA:s auktoriserade serviceleverantör och nationella telefonnummer.



ÍSLENSKA

Á öftustu síðu þessarar handbók er skrá yfir alla veitendur eftirsöluþjónustu sem útnefndir hafa verið af IKEA og viðeigandi símanúmer í hverju landi.

SUOMI	4
SVENSKA	25
ÍSLENSKA	45

Sisältö

Turvallisuustieto	4	Hoito ja puhdistus	17
Turvallisuusohjeet	6	Vianmääritys	17
Asennus	8	Tekniset tiedot	20
Sähköliitäntä	9	Energiatehokkuus	20
Tuotekuvaus	11	Ympäristönsuojelu	21
Päivittäinen käyttö	13	IKEA-TAKUU	21
Vihjeitä ja neuvoja	16		

Oikeus muutoksiin pidätetään.

Turvallisuustieto

Lue laitteen mukana toimitetut ohjeet ennen laitteen asennusta ja käyttöä. Valmistaja ei ota vastuuta henkilö- tai omaisuusvahingoista, jotka aiheutuvat laitteen virheellisestä asennuksesta tai käytöstä. Pidä ohjeet aina laitteen mukana tulevia käyttökertoja varten.

Lasten ja taitamattomien henkilöiden turvallisuus

- Vähintään 8 vuotta täyttäneet lapset ja sellaiset henkilöt, joiden fyysiset, sensoriset tai henkiset kyvyt eivät ole tähän riittäviä tai joilla ei ole laitteen tuntemusta tai kokemusta sen käytöstä, saavat käyttää tätä laitetta ainoastaan silloin, kun heidän turvallisuudestaan vastaava henkilö valvoo ja ohjaa heitä käyttämään laitetta turvallisesti ja ymmärtämään sen käyttöön liittyvät vaarat.
- Laite on pidettävä 3-8-vuotiaiden lasten ja erittäin vakavasti liikuntarajoitteisten henkilöiden ulottumattomissa, ellei heitä valvota jatkuvasti.
- Alle 3-vuotiaat lapset tulee pitää kaukana laitteesta, ellei heitä valvota jatkuvasti.
- Älä anna lasten leikkiä laitteella.
- Kaikki pakkaukset tulee pitää lasten ulottumattomissa ja hävittää asianmukaisesti.

- Pidä lapset ja kotieläimet poissa laitteen luota silloin, kun se on toiminnassa tai se jäähtyy. Laitteen kosketettavissa olevat osat voivat kuumentua käytön aikana.
- Jos laitteessa on lapsilukko, se tulee kytkeä päälle.
- Lapset eivät saa puhdistaa laitetta tai suorittaa laitteeseen käyttäjän huoltotoimenpiteitä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- VAROITUS: Laite ja näkyvissä olevat osat kuumenevat käytön aikana. Varo koskettamasta uunin lämmitysvastuksia.
- Älä käytä tätä laitetta ulkoisella ajastimella tai erillisellä kaukosäädinjärjestelmällä.
- VAROITUS: Rasvalla tai öljyllä kypsentaminen ilman valvontaa voi olla vaarallista ja se voi johtaa tulipaloon.
- Älä KOSKAAN yritä sammuttaa tulta vedellä, vaan kytke laite pois toiminnasta ja peitä sitten liekit esimerkiksi kannella tai sammutuspeitteellä.
- HUOMAUTUS: Ruoan kypsymistä tulee valvoa. Lyhytaikaista ruoan kypsymistä on valvottava jatkuvasti.
- VAROITUS: Tulipalon vaara: Älä säilytä mitään keittotason päällä.
- Metalliesineitä, kuten veitsiä, haarukoita, lusikoita ja kansia ei saa asettaa keittotasolle, koska ne voivat kuumentua.
- Älä käytä laitetta ennen kuin se on asennettu kalusteeseen.
- Laitteen puhdistuksessa ei saa käyttää painepesuria.
- Älä luota keittoastian tunnistimeen, vaan kytke keittotason vastus pois päältä vääntimellä.
- Jos keraaminen/lasipinta on vaurioitunut, katkaise virta laitteesta ja irrota pistoke pistorasiasta. Jos laite on liitetty sähköverkkoon suoraan kytkentäkoteloa käyttäen, irrota sulake virran katkaisemiseksi laitteesta. Ota joka tapauksessa yhteys valtuutettuun huoltoliikkeeseen.

- Jos virtajohto vaurioituu, sen saa vaaratilanteiden välttämiseksi vaihtaa vain valmistaja, valtuutettu huoltoliike tai vastaava ammattitaitoinen henkilö.
- **VAROITUS:** Käytä ainoastaan kodinkoneen valmistajan suunnittelemaa keittotason suoja, laitteen valmistajan käyttöohjeessa määritetyjä suoja tai keittotason mukana toimitettuja suoja. Virheellisten suojien käyttö voi aiheuttaa onnettomuuksia.

Turvallisuusohjeet

Asennus



VAROITUS! Laitteen asennus tulee jättää valtuutetun asentajan vastuulle.

- Poista kaikki pakkausmateriaalit.
- Vaurioitunutta laitetta ei saa asentaa tai käyttää.
- Noudata koneen mukana toimitettuja asennusohjeita.
- Noudata mainittuja vähimmäisetäisyyksiä muihin laitteisiin ja kalusteisiin.
- Siirrä laitetta aina varoen, sillä se on raskas. Käytä aina suojakäsineitä ja suojaavia jalkineita.
- Tiivistä pinnat tiivisteaineella estääksesi kosteuden aiheuttaman turpoamisen.
- Suojaa laitteen alaosa höyryltä ja kosteudelta.
- Älä asenna laitetta oven viereen tai ikkunan alapuolelle. Tällöin keittoastioiden putoaminen laitteesta vältetään oven tai ikkunan avaamisen yhteydessä.
- Jos laite on asennettu laatikoiden yläpuolelle, varmista, että laitteen alaosan ja ylälaatikon välinen tila on riittävä ilmankierroksen kannalta.
- Laitteen alaosa voi kuumentua. Varmista, että asennat lämmönkestävän erotuslevyn laitteen alapuolelle, jotta laitteen alaosaan ei voida koskettaa.

Lue asennusohjeet.

- Varmista, että työtason ja laitteen etuosan välissä on 2 mm:n ilmanvaihtoaukko. Takuu ei kata vahinkoja, jotka aiheutuvat riittämättömästä ilmanvaihtoaukosta.

Sähköliitännät



VAROITUS! Tulipalo- ja sähköiskuvaara.

- Kaikki sähkökytkennät tulee jättää valtuutetun asentajan vastuulle.
- Laite on kytkettävä maadoitettuun pistorasiaan.
- Ennen toimenpiteiden suorittamista tulee varmistaa, että laite on irrotettu sähköverkosta.
- Varmista, että arvokilvessä olevat parametrit ovat verkkovirtalähteen sähköarvojen mukaisia.
- Varmista, että laite on asennettu oikein. Löysät tai vääränlaiset virtajohtot tai pistokkeet (jos olemassa) voivat aiheuttaa liittimen ylikuumentumisen.
- Käytä oikeaa virtajohtoa.
- Varo, ettei virtajohto takerru kiinni mihinkään.
- Varmista, että iskusuojaus on asennettu.
- Käytä kaapelissa vedonpoistajaa.
- Varmista, ettei virtajohto tai pistoke (jos olemassa) kosketa kuumaan laitteeseen

tai kuumiin keittoastioihin, kun liität laitteen lähellä oleviin pistorasioihin.

- Älä käytä jakorasioita tai jatkojohtoja.
- Varmista, ettei pistoke (jos olemassa) tai virtajohto vaurioidu. Ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseemme tai sähköasentajaan vaurioituneen virtajohdon vaihtamiseksi.
- Jännitteenalaisten ja eristettyjen osien suojat tulee asentaa niin, ettei niiden irrotus onnistu ilman työkaluja.
- Kytke pistoke pistorasiaan vasta asennuksen jälkeen. Varmista, että laitteen verkkovirtakytkentä on ulottuvilla laitteen asennuksen jälkeen.
- Jos pistoke on löysästi kiinni virtajohdossa, älä kiinnitä sitä pistorasiaan.
- Älä vedä virtajohdosta pistoketta irrottaessasi. Vedä aina pistokkeesta.
- Käytä vain asianmukaisia eristyslaitteita: suojakytkimet, sulakkeet (ruuvattavat sulakkeet on irrotettava kannasta), vikavirtakytkimet ja kontaktorit.
- Sähköasennuksessa on oltava erotin, joka mahdollistaa laitteen irrottamisen sähköverkosta kaikista navoista. Erottimen kontaktiaukon leveys on oltava vähintään 3 mm.

Käyttö



VAROITUS! Henkilövahinkojen, palovammojen ja sähköiskujen vaara.

- Poista kaikki pakkausmateriaalit, merkit ja suojakalvot (jos olemassa) ennen käyttöönottoa.
- Tämä laite on tarkoitettu ainoastaan kotitalouskäyttöön.
- Älä muuta laitteen teknisiä ominaisuuksia.
- Varmista, ettei tuuletusaukoissa ole esteitä.
- Älä jätä laitetta ilman valvontaa toiminnan aikana.
- Kytke keittoalue aina off-asentoon käytön jälkeen.

- Älä luota keittoastian tunnistimeen.
- Älä aseta ruokavälineitä tai kattiloiden kansia keittoalueille. Ne voivat kuumentua.
- Älä käytä laitetta märillä käsillä tai kun se on kosketuksissa veteen.
- Älä käytä laitetta työtasona tai säilytystasona.
- Jos laitteen pinnassa on säröjä, irrota laite välittömästi sähköverkosta. Täten vältetään sähköiskut.
- Sydämentahdistimia käyttävien henkilöiden on säilytettävä vähintään 30 cm:n turvaväliä induktiokeittoalueisiin laitteen ollessa toiminnassa.
- Öljy voi roiskua, kun asetat ruoka-aineita kuumaan öljyyn.



VAROITUS! Tulipalo- ja räjähdysvaara.

- Kuumista rasvoista ja öljyistä voi päästä syttyviä höyryjä. Pidä liekit tai kuumat esineet kaukana rasvoista ja öljyistä, kun käytät niitä ruoanvalmistukseen.
- Erittäin kuumasta öljystä pääsevät höyryt voivat sytyttää tulipalon.
- Käytetty öljy, jossa voi olla ruoka-aineksien jäämiä, voi aiheuttaa tulipalon alhaisemmassa lämpötilassa kuin ensimmäistä kertaa käytettävä öljy.
- Älä aseta laitteeseen, sen lähelle tai päälle syttyviä tuotteita tai syttyviin tuotteisiin kostutettuja esineitä.



VAROITUS! Laite voi muutoin vaurioitua.

- Älä pidä kuumaa keittoastiaa käyttöpaneelin päällä.
- Älä aseta kuumaa keittoastian kantta keittotason lasipinnalle.
- Älä anna keittoastioiden kiehua kuiviin.
- Älä anna esineiden tai keittoastioiden pudota laitteen päälle. Pinta voi vaurioitua.
- Älä kytke keittoalueita toimintaan keittoastian ollessa tyhjä tai ilman keittoastiaa.
- Älä aseta alumiinifoliota laitteen päälle.

- Valuraudasta tai -alumiinista valmistetut tai vaurioituneen pohjan omaavat keittoastiat voivat naarmuttaa lasi- tai keraamista pintaa. Nosta ne aina irti keittotasosta liikuttamisen aikana.
- Tämä laite on tarkoitettu ainoastaan ruoanlaittoon. Sitä ei saa käyttää muihin tarkoituksiin, esimerkiksi huoneen lämmittämiseen.

Hoito ja puhdistus

- Puhdista laite säännöllisesti, jotta pintamateriaali pysyisi hyväkuntoisena.
- Kytke laite pois toiminnasta ja anna sen jäähtyä ennen puhdistusta.
- Kytke laite irti sähköverkosta ennen huoltotoimenpiteiden aloittamista.
- Älä suihkuta vettä tai käytä höyryä laitteen puhdistamiseen.
- Puhdista laite kostealla pehmeällä liinalla. Käytä vain mietoja

puhdistusaineita. Älä käytä hankausainetta, hankaavia pesulappuja, liuottimia tai metalliesineitä.

Huoltopalvelu

- Kun laite on korjattava, ota yhteyttä valtuutettuun huoltopalveluun.
- Käytä vain alkuperäisiä varaosia.

Hävittäminen



VAROITUS! Henkilövahinko- tai tukehtumisvaara.

- Kysy lisätietoa laitteen oikeaoppisesta hävittämisestä paikalliselta viranomaiselta.
- Irrota pistoke pistorasiasta.
- Leikkaa virtajohto laitteen läheltä ja hävitä se.

Asennus

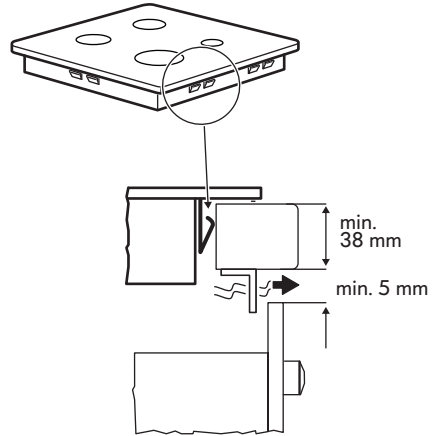
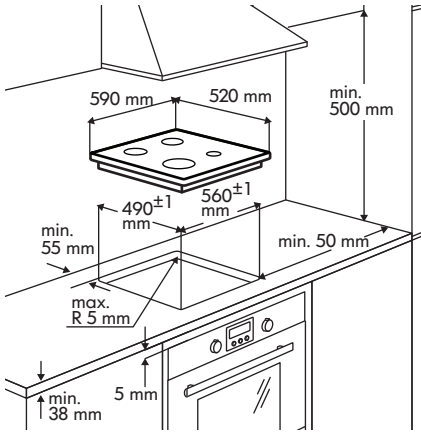


VAROITUS! Lue turvallisuutta koskevat luvut.

Yleistä



Asennuksessa tulee noudattaa käyttömaassa voimassa olevia lakeja, määräyksiä, direktiivejä ja standardeja (sähköturvallisuusmääräykset, kierrätysmääräykset jne.)!



Tärkeää!

- Katso lisätietoa asennusohjeista.
- Jos keittotason alapuolella ei ole uunია, asenna keittotason alapuolelle paneeli 20 mm:n etäisyydelle keittotason alapinnasta.

- Älä käytä silikonitiivistettä laitteen ja työtason välillä.

Sähköliitäntä

- ⚠ **VAROITUS!** Lue turvallisuutta koskevat luvut.
- ⚠ **VAROITUS!** Kaikki sähkökytkennät tulee jättää valtuutetun asentajan vastuulle.

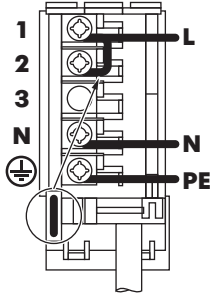
Sähköliitäntä

- Ennen kuin kytket laitteen verkkovirtaan, tarkista, että arvokilvessä annettu jännite ja taajuus vastaavat verkkovirran arvoja. Arvokilpi sijaitsee keittotason pohjassa.
- Noudata kytkentäkaaviota (keittotason runko-osan pohjassa).
- Käytä vain alkuperäisiä, varaosapalvelusta saatuja varaosia.
- Laitteen mukana ei toimiteta verkkovirtajohtoa. Hanki

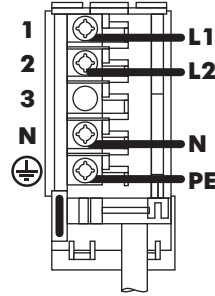
- oikeantyyppinen virtajohto erikoisliikkeestä. Yksi- tai kaksivaiheiliitäntä vaatii verkkovirtajohdon, jonka lämpötilavakavuus on vähintään 70 °C. Virtajohdossa on päätylaipat. IEC-määräyksiä mukaisesti yksivaiheiliitäntä vaatii verkkovirtajohdon 3 x 4 mm² ja kaksivaiheiliitäntä verkkovirtajohdon 4 x 2,5 mm². Paikallisia määräyksiä on noudatettava ensi sijassa.
- Sähköliitännässä tulee olla erotuskytkin.
- Verkkovirtakytkennässä tulee noudattaa kytkentäkaavion ohjeita.
- Maadoitusjohdin kytketään liittimeen ja sen on oltava pitempi kuin jännitteelliset johtimet.
- Kiinnitä liitosjohto johtokiinnikkeillä tai liittimillä.

Keittotason kytkentäkaavio

Yksivaiheinen liitäntä 220 V - 240 V ~

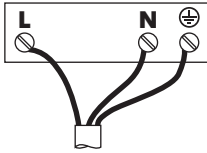


Kaksivaiheinen liitäntä 400 V 2L-1N ~

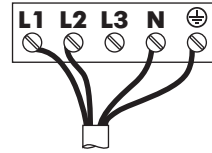


i Aseta silta ruuvien väliin kuvan mukaisesti.

Verkkovirtaliitäntä, yksivaiheinen



Verkkovirtaliitäntä, kaksivaiheinen



Johtojen värit:

- Keltavihreä
- N Sininen
- L Musta tai ruskea

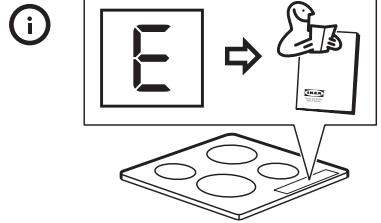
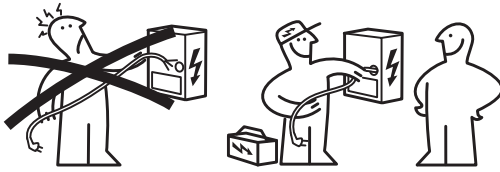
Johtojen värit:

- Keltavihreä
- N Sininen
- L1 Musta
- L2 Ruskea

i Kiristä kytkentäkotelon ruuvit tiukasti!

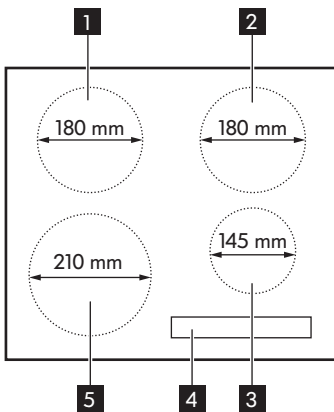
i Jos symboli **E3** tai **EB** syttyy näyttöön keittotason ensimmäisen käyttökerran yhteydessä, katso luku "Vianmääritys".

Kun keittotaso on liitetty verkkovirtaan, tarkista kaikkien keittoalueiden käyttövalmius. Aseta vettä sisältävä keittoastia alueelle ja aseta kullekin alueelle maksimitehotaso lyhyeksi aikaa.



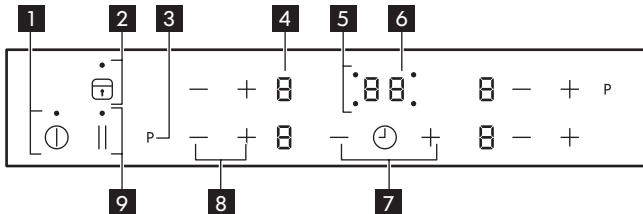
Tuotekuvaus

Keittotason keittoalueet



- 1** Yhden lämpöalueen keittoalue (180 mm) 1800 W
- 2** Keittoalue (180 mm) 1800 W + tehotoiminto 2500 W
- 3** Yhden lämpöalueen keittoalue (145 mm) 1400 W
- 4** Käyttöpaneeli
- 5** Keittoalue (210 mm) 2200 W + tehotoiminto 3200 W

Käyttöpaneelin painikkeet



1 ⏻ Laitteen kytkeminen päälle ja pois päältä.

2 🔒 Kytkee lukituksen tai lapsilukon toimintaan ja pois toiminnasta.

3 **P** Aktivoi Power-toiminnon (näytössä näkyy **P**).

4 Tehotason näyttö: **0**, **1** - **9**.

5 Keittoalueiden ajastimen ilmaisimet. **⌚**

6 Ajastimen näyttö: **00** - **99** minuuttia.

7 **+** / **-** Ajan lisääminen tai vähentäminen.

8 **+** / **-** Tehoasetusten suurentaminen ja pienentäminen.

9 **||** Toiminnon STOP+GO kytkeminen toimintaan.

Tehotasojen näytöt

Näyttö	Kuvaus
0	Keittoalue on kytketty pois toiminnasta.
1 - 9	Keittoalue on toiminnassa.
 	STOP+GO -toiminto on toiminnassa.
P	Power-toiminto on toiminnassa.
E + numero	Toimintahäiriö. Katso luku "Vianmääritys".
H	Keittoalue on vielä kuuma (jälkilämpö).
L	Lukitus /Unin lapsilukko-toiminto on toiminnassa.
F	Keittoastia on sopimaton tai liian pieni, tai keittoalueella ei ole astiaa.
-	Automaattinen virrankatkaisu -toiminto on toiminnassa.

Jälkilämmön merkkivalo

⚠ **VAROITUS!** **H** Palovammojen vaara on olemassa jälkilämmön vuoksi. Merkkivalot ilmoittavat käytössä olevien keittoalueiden jälkilämmön tason. Vierellä olevien keittoalueiden merkkivalot voivat myös syttyä, vaikka ne eivät olisi käytössä.

Induktiokeittoalueella kypsennyksen vaatima lämpö kohdistuu suoraan keittoastian pohjaan. Keittoastian lämpö kuumentaa keraamisen pinnan.

Päivittäinen käyttö



Ⓛ Kytkeminen toimintaan ja pois toiminnasta









Laite kytetään toimintaan ja pois toiminnasta koskettamalla painiketta Ⓛ sekunnin ajan.


Automaattinen virrankatkaisu

Toiminto katkaisee keittotasosta virran automaattisesti seuraavissa tilanteissa:

- kaikki keittoalueet on kytketty pois toiminnasta.
- et aseta tehotasoa kytkettyäsi laitteen toimintaan.
- jonkin symbolin päällä on jokin esine (esim. kattila, pyyheliina tms.) pitempään kuin noin 10 sekunnin ajan.
- jos keittoaluetta ei kytketä pois toiminnasta tietyn ajan kuluttua eikä sen tehotasoa muuteta, tai jos keittoalue ylikuumenee (keittoastia kiehuu kuiviin).

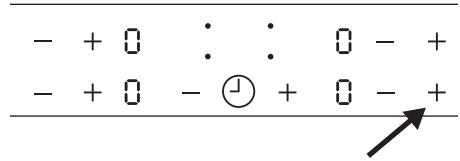
Symboli  syytyy. Ennen kuin voit käyttää keittoaluetta uudelleen, teho on asettava arvoon .

Tehoasetus	Virta katkeaa automaattisesti tämän ajan kuluttua
  - 	6 tuntia
 - 	5 tuntia
	4 tuntia
 - 	1,5 tuntia

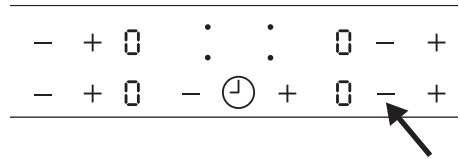
- Ⓛ Jos käytät keittotasolle sopimatonta keittoastiaa,  syytyy näyttöön ja keittoalueen merkkivalo sammuu kahden minuutin kuluttua.




Tehotason säätäminen

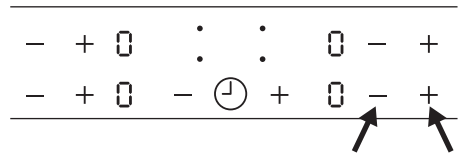
Aseta suurempi tehotaso painikkeella .





Aseta pienempi tehotaso painikkeella .




Kosketa samanaikaisesti vastaavan keittoalueen painiketta  ja  keittoalueen kytkemiseksi pois päältä. Asetukset palautuvat arvoon .




P Power-toiminnon käyttö

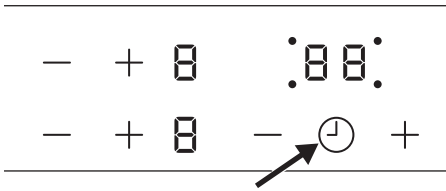
Power-toiminto antaa lisätehoa induktiokeittoalueille. Toiminto kytetään toimintaan koskettamalla painiketta . Näyttöön syytyy . Korkeintaan 10



minuutin kuluttua induktiokeittoalueet palautuvat automaattisesti tehotasolle .

Ajastimen käyttö


Kosketa toistuvasti painiketta , kunnes haluamasi keittoalueen merkkivalo vilkkuu. Esimerkiksi edessä oikealla olevan

keittoalueen merkkivalo .




Kosketa ajastimen painiketta  tai  ja aseta aika väliltä **00** ja **99** minuuttia. Kun keittoalueen merkkivalo vilkkuu hitaasti, ajan laskenta on käynnissä. Aseta tehotaso.

Kun tehotaso on valittu ja aika päättynyt, laitteesta kuuluu äänimerkki, näytössä vilkkuu **00** ja keittoalue kytkeytyy pois toiminnasta.

Kytke valitun keittoalueen toiminto pois päältä koskettamalla painiketta .

Keittoalueen merkkivalo vilkkuu

nopeammin. Kun kosketat painiketta , jäljellä oleva aika vähenee arvoon **00**. Keittoalueen merkkivalo sammuu.


Hälytinajastin


Voit käyttää tätä toimintoa **hälytinajastimena** laitteen ollessa toiminnassa ja keittoalueiden ollessa pois toiminnasta. Tehotason näytössä näkyy **0**.

Kytke toiminto päälle koskettamalla .


Kosketa  tai  ajan asettamiseksi.




Kun aika on kulunut loppuun, laitteesta kuuluu äänimerkki ja näytössä vilkkuu **00**.

Sammuta äänimerkki koskettamalla painiketta .

 Toiminnolla ei ole vaikutusta keittoalueiden toimintaan.

STOP+GO

Toiminto kytkee kaikki toiminnassa olevat keittoalueet alhaisimpaan lämpöasetukseen . Kun toiminto on toiminnassa, tehotasoa ei voida muuttaa. Toiminto ei peruuta asetettua ajastusta.


- Kytke toiminto päälle koskettamalla  .
Symboli  syttyy.
- Kytke toiminto pois päältä koskettamalla  . Aikaisemmin asettamasi tehotaso tulee voimaan.


Lukitus

Voit lukita käyttöpaneelin painikkeet keittoalueiden ollessa toiminnassa. Laitetta ei kuitenkaan voida kytkeä pois toiminnasta. Lukitseminen estää tehotason muuttamisen vahingossa.

Aseta ensin tehotaso.

Kytke toiminto päälle koskettamalla .

Symboli  palaa neljän sekunnin ajan. Ajastin toimii edelleen.





Kytke toiminto pois päältä koskettamalla . Aikaisemmin asettamasi tehotaso tulee voimaan.

Kun sammutat laitteen, myös tämä toiminto sammuu.





Lapsilukko

Toiminto estää laitteen käyttämisen vahingossa.





Lapsilukon kytkeminen toimintaan

- Kytke laite toimintaan painamalla . **Älä aseta tehotasoa.**
- Kosketa painiketta  neljän sekunnin ajan. Symboli  syttyy.
- Kytke laite pois toiminnasta painamalla .

Lapsilukon kytkeminen pois toiminnasta

- Kytke laite toimintaan painamalla . **Älä aseta tehotasoa.** Kosketa painiketta  neljän sekunnin ajan. Symboli  syttyy.
- Kytke laite pois toiminnasta painamalla .








Lapsilukon deaktivoiminen yhden käyttökerran ajaksi

- Kytke laite toimintaan painamalla . Symboli  syttyy.
- Kosketa painiketta  neljän sekunnin ajan. **Aseta tehotaso 10 sekunnin kuluessa.** Nyt voit käyttää laitetta.
- Kun katkaiset virran laitteesta painikkeella , lapsilukko on edelleen kytkettynä.




OffSound Control (Äänimerkkien poistaminen käytöstä ja käyttöön ottaminen)


Laitteen äänet ovat oletuksena käytössä.



Äänimerkkien käyttöön ottaminen ja käytöstä poistaminen:

1. Kytke laite pois päältä.
2. Kosketa painiketta  kolmen sekunnin ajan. Näyttö syttyy ja sammuu.
3. Kosketa painiketta  kolmen sekunnin ajan.  tai  syttyy.
4. Kosketa ajastimen painiketta  seuraavien asetusten valitsemiseksi:
 -  - äänimerkkiä ei kuulu.
 -  - äänimerkki on käytössä.

Vahvista valinta odottamalla, kunnes laite kytkeytyy automaattisesti pois päältä.

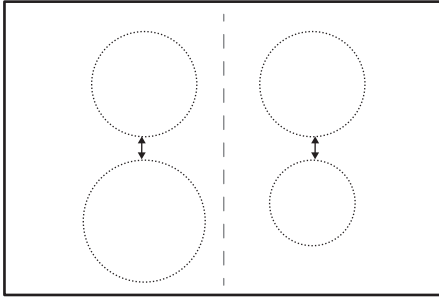
-  Jos painiketta  painetaan vahingossa, koodiluettelo tulee näkyviin. Se on tarkoitettu vain huoltohenkilöstöä varten. Voit poistua tästä valikosta koskettamalla uudelleen -painiketta tai odottamalla, kunnes keittotasot kytkeytyvät automaattisesti pois päältä.

Kun toiminto on asetettu asentoon , äänimerkki kuuluu vain seuraavissa tapauksissa:

- kosketat painiketta ,
 - hälytinajastin aktivoituu,
 - käyttöpaneelin päälle asetetaan jokin esine.
-  Jos virransyötössä on jokin ongelma ja laite sammuu, viimeksi valitut asetukset eivät säily.

Tehonvaihtotoiminto

Tehonvaihtotoiminto jakaa mahdollisen käytettävissä olevan tehon kahden keittoalueen välille, jotka muodostavat keskenään parin (katso kuva). Tehotoiminnon käytön aikana keittoalueiden parille käytettävissä oleva maksimiteho voi ylittyä. Tällöin toisen keittoalueen tehotaso alenee automaattisesti. Valittu ja suurin käytettävissä oleva tehotaso näkyvät vuoron perään alennetun keittoalueen tehotason näytössä noin 5 sekunnin ajan. Kun äänimerkki kuuluu, näytössä näkyy suurin käytettävissä oleva tehotaso.



Vihjeitä ja neuvoja

Äänet käytön aikana

- Kun keittoalue kytketään toimintaan, se voi surista hetken aikaa. Tämä on kaikkien keraamisten keittotasojen ominaisuus, eikä se vaikuta laitteen toimintaan tai sen käyttöikään.

Induktiokeittoalueille soveltuvat keittoastiat

- Käytä induktiokeittoalueille soveltuvia keittoastioita.

Keittoastian materiaali

- **sopivat:** valurauta, teräs, emaloitu teräs, ruostumaton teräs, monikerroksinen pohja (valmistajan merkintä ilmaisee soveltuvuuden).
- **sopimattomat:** alumiini, kupari, messinki, lasi, keramiikka, posliini.

Keittoastia soveltuu käytettäväksi induktiokeittotasolla, jos ...

- ... pieni määrä vettä kuumenee hyvin nopeasti korkeimmalla tehotasolla...

- ... magneetti tarttuu astian pohjaan.

- Keittoastian pohjan tulee olla mahdollisimman paksu ja tasainen.





Keittoastioiden koot

Induktiokeittoalueet mukautuvat automaattisesti keittoastian pohjan kokoon. Keittoastian pohjalta vaaditaan kuitenkin tietty minimimita, joka riippuu keittoalueen koosta.

Keittoalue	Keittoastian halkaisija [mm]
Keittoalue oikealla takana	145 - 180
Keittoalue oikealla edessä	125 - 145
Keittoalue vasemmalla takana	145 - 180
Keittoalue vasemmalla edessä	180 - 210

Hoito ja puhdistus


Yleistä

-  **VAROITUS!** Kytke laite pois toiminnasta ja anna sen jäähtyä ennen puhdistusta.
-  **VAROITUS!** Turvallisuussyistä laitetta ei saa puhdistaa höyrypesulaitteella tai painepesurilla.
-  **VAROITUS!** Terävät esineet ja hankaavat pesuaineet vahingoittavat laitetta. Puhdista keittotaso ja poista roiskeet vedellä ja käsitiskiaineella jokaisen käytön jälkeen. Pyyhi pinta lopuksi puhtaalla vedellä puhdistusaineen käytön jälkeen.
-  Keraamisen pinnan naarmut tai tummat läiskät, jotka eivät lähde pois, eivät vaikuta laitteen toimintaan.



Ruokaroiskeiden ja kiinnipalaneen lian poistaminen

1. Poista sokeripitoinen ruoka, muovi ja alumiinifolio välittömästi kaapimen avulla (ei sisälly laitteen toimitukseen). Aseta kaavin viistosti keittotason pintaa vasten ja poista kiinnitarttunut aine työntämällä kaavinta pintaa pitkin. Pyyhi laite kostealla liinalla ja pienellä määrällä astianpesuainetta. Kuivaa pinta lopuksi puhtaalla liinalla.
2. Kalkkijäljet, vesirenkaat, rasvaroiskeet ja metallimaiset kiiltävät tahrat on poistettava laitteen jäähtymisen jälkeen keraamisen keittotason tai ruostumattoman teräksen puhdistusaineella.

Vianmääritys

-  **VAROITUS!** Lue turvallisuutta koskevat luvut.

Käyttöhäiriöt

Ongelma	Mahdollinen syy	Korjaustoimenpide
Laitte ei kytkeydy toimintaan tai ei toimi.	Laitetta ei ole kytketty sähköverkkoon tai se on liitetty sähköverkkoon virheellisesti.	Tarkista, onko laite kytketty oikein sähköverkkoon. Varmista oikeaoppinen asennus ottamalla yhteyttä valtuutettuun asentajaan.
	Virran kytkemisestä on kulu- nut yli 10 sekuntia.	Kytke laite toimintaan uudelleen.
	Lapsilukko tai lukitus on kytketty toimintaan  .	Kytke lapsilukko pois toiminnasta (katso kohta "Lapsilukko" tai "Lukitus").
	Olet koskettanut useampaa symbolia samanaikaisesti.	Kosketa ainoastaan yhtä symbolia.
Laitteesta kuuluu äänimerkki, ja se kytkeytyy pois toiminnasta.	Yksi tai useampi symboli on ollut peitettyä yli 10 sekuntia.	Poista esineet symbolien päältä.
Näytössä näkyy vuorotellen kaksi tehotasoa.	Tehonvaihtotoiminto alentaa kyseisen keittoalueen tehoa.	Katso kohta "Tehonvaihtotoiminto".
Jälkilämmön merkkivalo ei näytä mitään.	Keittoalue on ollut käytössä vain vähän aikaa eikä se ole ehtinyt kuumentua riittävän kuumaksi.	Jos keittoalueen pitäisi olla kuuma, ota yhteys valtuutettuun huoltoliikkeeseen.
Äänimerkkiä ei kuulu, kun kosketat käyttöpaneelin painikkeita.	Äänimerkit on poistettu käytöstä.	Ota äänimerkit käyttöön. Lue lisää kohdasta OffSound Control.
 syttyy tehotason näyttöön.	Käyttöön sopimaton keittoastia.	Käytä sopivaa keittoastiaa.
	Keittoalueella ei ole keittoastiaa.	Aseta keittoastia keittoalueelle.
	Keittoastian pohjan halkaisija on liian pieni keittoalueelle.	Siirrä keittoastia pienemmälle keittoalueelle.

Ongelma	Mahdollinen syy	Korjaustoimenpide
E symboli ja numero näkyvät ajastinnäytössä.	Elektronisen osan virhe.	Kytke laite irti verkkovirrasta muutaman minuutin ajaksi. Irrota sulake, odota yksi minuutti ja asenna sulake takaisin paikoilleen. Jos ongelma toistuu, varmista oikeaoppinen asennus ottamalla yhteyttä valtuutettuun asentajaan.
E3 syttyä ajastinnäyttöön, kun laite on kytketty toimintaan.	Sähköliitäntä on virheellinen.	Tarkista, onko laite kytketty oikein sähköverkkoon. Varmista oikeaoppinen asennus ottamalla yhteyttä valtuutettuun asentajaan.
E4 syttyä ajastinnäyttöön.	Keittoalueen ylikuumenemissuoja on lauennut.	Kytke laite pois päältä. Poista kuuma keittoastia tasolta. Kytke keittoalue uudelleen toimintaan noin 30 sekunnin kuluttua. E4 -symbolin pitäisi nyt hävitä näkyvistä, mutta jälkilämmön merkkipalo voi jäädä palamaan. Jäähdytä keittoastia ja tarkista sen soveltuvuus. Katso kohta "Induktiokeittotasolle soveltuvat keittoastiat".
E8 syttyä ajastinnäyttöön.	Sähköliitäntä on virheellinen. Keittotaso on liitetty vain yhteen vaiheeseen.	Tarkista, onko laite kytketty oikein sähköverkkoon. Varmista oikeaoppinen asennus ottamalla yhteyttä valtuutettuun asentajaan.
	Elektroniikka voi olla vaurioitunut.	Ota yhteyttä paikalliseen IKEA-asiakaspalveluun.
Laitteesta kuuluu äänimerkki keskeytyksestä.	Sähköliitäntä on virheellinen.	Kytke keittotaso irti sähköverkosta. Varmista oikeaoppinen asennus ottamalla yhteyttä valtuutettuun asentajaan.

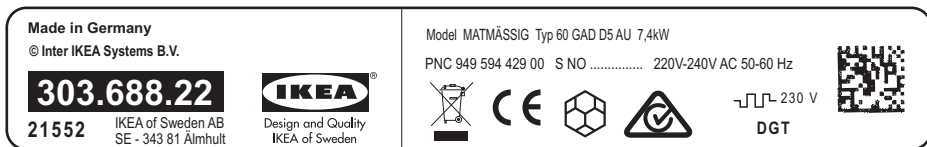
Jos laitteen käytössä ilmenee häiriöitä, yritä ensin selvittää ongelma itse. Jos ratkaisua ei löydy, ota yhteyttä paikalliseen IKEA-asiakaspalveluun. Kaikki IKEA-asiakaspalvelun yhteystiedot löytyvät tämän käyttöohjeen lopusta.



Valtuutetun huolto liikkeen käynnistä aiheutuvat kulut voidaan veloittaa myös takuuaikana, mikäli toimintahäiriö on aiheutunut virheellisen käytön tai valtuuttamattoman henkilön suorittaman asennuksen vuoksi.

Tekniset tiedot

Arvokilpi



Yllä olevassa kuvassa on laitteen arvokilpi, joka on kiinnitetty laitteen pohjaan (kuvassa ei näy tuotekohtaista sarjanumeroa).

Hyvä asiakas, ylimääräinen arvokilpi tulee säilyttää ohjekirjan yhteydessä. Se on

avuksi keittotason tunnistamisessa, jos tarvitset apuamme vastaisuudessa. Kiitos avustasi!

Energiatietohokkuus

Tuotetiedot standardin EU 66/2014 mukaisesti koskevat ainoastaan Euroopan unionin markkina-aluetta

Mallin tunnus		MATMÄSSIG 303.688.22
Keittotasotyyppi		Kalusteeseen asennettava keit- totaso
Keittoalueiden määrä		4
Kuumennustekniikka		Induktio

Pyöreiden keittoalueiden halkaisija (Ø)	Vasemmalla edessä Vasemmalla takana Oikealla edessä Oikealla takana	21,0 cm 18,0 cm 14,5 cm 18,0 cm
Energiankulutus keittoaluetta kohti (EC electric cooking)	Vasemmalla edessä Vasemmalla takana Oikealla edessä Oikealla takana	190,2 Wh/kg 184,4 Wh/kg 188,2 Wh/kg 184,4 Wh/kg
Keittotason energiankulutus (EC electric hob)		186,8 Wh/kg

EN 60350-2 - Sähkötoimiset keittiön kodinkoneet - Osa 2: Keittotasot - Suorituskyvyn mittaustavat


Energiansäästö

Voit säästää energiaa jokapäiväisen ruoanvalmistuksen aikana seuraavia vinkkejä noudattamalla.

- Käytä veden kuumentamisen aikana ainoastaan tarvittavaa vesimäärää.

- Mikäli mahdollista, peitä keittoastia aina kannella.
- Aseta keittoastia keittoalueelle ennen alueen kytkemistä toimintaan.
- Aseta pieni keittoastia pienemmälle keittoalueelle.
- Aseta keittoastia suoraan keittoalueen keskelle.
- Käytä jälkilämpöä ruoan pitämiseksi lämpimänä tai ruoan sulattamiseksi.

Ympäristönsuojelu

Kierrätä materiaalit, jotka on merkitty merkillä . Kierrätä pakkaus laittamalla se asianmukaiseen kierrätysastiaan. Suojele ympäristöä ja ihmisten terveyttä kierrättämällä sähkö- ja elektroniikkaromut.

Älä hävitä merkillä  merkittyjä

kodinkoneita kotitalousjätteen mukana.

Palauta tuote paikalliseen kierrätyskeskukseen tai ota yhteyttä paikalliseen viranomaiseen.

IKEA-TAKUU

Kuinka kauan IKEA-takuu on voimassa?

Tämä takuu on voimassa 5 vuotta IKEA-myymälistä hankitun laitteen alkuperäisestä ostopäivämäärästä lähtien. Alkuperäinen ostokuitti vaaditaan ostotodistukseksi. Jos takuuajana tehdään

huoltotoita, laitteen takuuajaksi ei pitene sen vuoksi.

Huoltotoiden suorittaja

IKEA:n palveluntarjoaja tarjoaa huollon omien huoltoliikkeidensä tai valtuutettujen huoltoliikkeiden verkoston kautta.

Takuun kattavuus

Takuu kattaa laitteessa esiintyvät viat, jotka ovat aiheutuneet valmistus- tai materiaalivirheistä IKEA:sta ostopäivän jälkeen. Tämä takuu koskee vain kotitalouskäyttöä. Poikkeukset on määritetty kohdassa Takuun piiriin kuulumattomat asiat. Takuuaikana vian korjaamisesta aiheutuvat kustannukset, esim. korjaukset, varaosat, työ ja matkakulut, kuuluvat takuun piiriin sillä ehdolla, että laite on korjattavissa ilman erityiskuluja ja että vika liittyy takuunalaiseen valmistus- tai materiaalivirheeseen. Euroopan yhteisön direktiivi (nro 99/44/EY) ja vastaavat maakohtaiset määräykset ovat voimassa näiden ehtojen mukaisesti. Vaihdetut osat siirtyvät IKEA:n omistukseen.

Ongelman korjaaminen IKEA:n taholta

IKEA:n nimeämä palveluntarjoaja tarkastaa tuotteen ja määrittää omaan harkintaansa perustuen, onko tuote tämän takuun alainen. Jos se katsotaan takuun alaiseksi, IKEA:n palveluntarjoaja tai valtuutettu huoltoliike oman harkintaansa perustuen joko korjaa viallisen tuotteen tai vaihtaa sen samanlaiseen tai vastaavaan tuotteeseen.

Takuun piiriin kuulumattomat asiat

- Normaali kuluminen.
- Tahalliset tai laiminlyönnin aiheuttamat vahingot, käyttöohjeiden noudattamisen laiminlyönnin aiheuttamat vahingot, virheellinen asennus tai kytkentä väärään jännitteeseen, kemiallisen tai sähkökemiallisen reaktion aiheuttamat vahingot, ruostuminen, syöpyminen tai vesivahingot mukaan lukien näihin rajoittumatta vesijohtoverkon liian suuri kalkkipitoisuus, epätavallisten

ympäristöolosuhteiden aiheuttamat vahingot.

- Kulutusosat mukaan lukien paristot ja lamput.
- Ei toiminnalliset ja koristeosat, jotka eivät vaikuta laitteen normaaliin käyttöön, mukaan lukien naarmut ja mahdolliset värimuutokset.
- Vierasesineiden tai aineiden aiheuttamat vahingossa syntyneet vauriot ja sihtien, vedenpoistojärjestelmien tai pesuainelokeroiden puhdistuksen yhteydessä syntyneet vahingot.
- Seuraavien osien vaurioituminen: keraaminen lasipinta, lisävarusteet, astia- ja ruokailuvälinekorit, syöttö- ja poistoputket, tiivisteet, lamput ja lampun suojukset, näytöt, kytkimet, kotelot ja koteloiden osat, ellei näitä vahinkoja voida osoittaa valmistusvirheiden aiheuttamiksi.
- Tapaukset, joissa vikaa ei löydy huoltohenkilön käynnin aikana.
- Korjaukset, joita eivät ole suorittaneet nimeämämme palveluntarjoajat ja/tai valtuutettu huoltoliike, tai jos on käytetty muita kuin alkuperäisiä varaosia.
- Virheellisen tai määräysten vastaisen asennuksen aiheuttamat korjaukset.
- Laitteen käyttö muussa kuin kotitalousympäristössä, ts. ammattikäytössä.
- Kuljetusvahingot. Jos asiakas kuljettaa tuotteen kotiinsa tai muuhun osoitteeseen, IKEA ei ole vastuussa mahdollisista kuljetuksen aikana syntyneistä vahingoista. Jos taas IKEA toimittaa tuotteen asiakkaan toimitusosoitteeseen, toimituksen aikana syntyneet vahingot sisältyvät takuuseen.
- IKEA-kodinkoneen ensiasennuksen kustannukset. Jos IKEA:n palveluntarjoaja tai valtuutettu huoltoliike korjaa tai korvaa kodinkoneen tämän takuun ehtojen alaisuudessa, palveluntarjoaja tai valtuutettu huoltoliike asentaa

tarvittaessa korjatun kodinkoneen uudelleen tai asentaa korvaavan laitteen.

Tämä rajoitus ei koske ammattitaitoisen asiantuntijan suorittamaa virheetöntä työtä, jossa on käytetty alkuperäisiä varaosia, laitteen sopeuttamiseksi toisen EU-maan teknisten turvallisuusmääräysten mukaiseksi.

Maakohtaisen lainsäädännön soveltaminen

IKEA:n takuu antaa Sinulle tiettyjä laillisia oikeuksia, jotka kattavat tai ylittävät kaikki maakohtaisesti vaihtelevan paikallisen lainsäädännön vaatimukset. Se ei rajoita mitenkään Kuluttajasuojalaissa määritettyjä oikeuksia.

Kelpoisuusalue

Palvelut laitteille, jotka on hankittu EU-maassa ja siirretty toiseen EU-maahan, tuotetaan uuden maan normaalien takuehtojen mukaisesti. Palvelun suoritusvelvollisuus takuun rajoissa on olemassa vain, jos:

- laite vastaa sen maan teknisiä vaatimuksia, jossa takuuvaatimus tehdään, ja on asennettu näiden vaatimusten mukaisesti.
- laite vastaa asennusohjeita ja käyttöohjeen turvallisuusohjeita ja on asennettu niiden mukaisesti.

IKEA-laitteiden myynninjälkeinen palvelu:

Pyydämme ottamaan yhteyttä IKEA:n myynninjälkeiseen palveluun osoitteeseen:

1. tämän takuun alaisen korvausvaatimuksen tekeminen,
2. IKEA-keittiökalusteisiin tarkoitettun IKEA-laitteen asennukseen liittyvien selväviiden tietojen pyytäminen. Huolto ei anna seuraaviin liittyviä selväviä tietoja:
 - IKEA-keittiön yleinen asennus,

- sähköliitäntä (mikäli laitteen mukana toimitetaan pistoke ja virtajohto), vesi- ja kaasuliitännät, sillä nämä on annettava valtuutetun huoltoteknikon tehtäväksi.

3. IKEA-laitteen käyttöohjeiden sisältöön ja teknisiin tietoihin liittyvien selvennysten pyytäminen.

Varmistaaksesi, että voimme palvella Sinua parhaalla mahdollisella tavalla, lue huolellisesti tämän oppaan sisältämät asennusohjeet ja/tai käyttöohjeet, ennen kuin otat yhteyttä meihin.

Yhteydenotot palvelua tarvittaessa



Tämän oppaan viimeisellä sivulla on täydellinen luettelo IKEA:n nimeämistä yhteyshenkilöistä sekä heidän puhelinnumeronsa.

- i** Jotta voimme palvella Sinua mahdollisimman nopeasti, pyydämme soittamaan tämän oppaan lopussa mainittuun puhelinnumeroon. Ilmoita aina tässä oppaassa mainittu asiaasi koskevan laitteen numero. Varmista ennen kuin soitat meille, että sinulla on laitteen, jota varten tarvitset apuamme, IKEA-tuotenumero (8-numeroinen koodi) ja sarjanumero (arvokilvessä oleva 8-numeroinen koodi).

**SÄILYTÄ OSTOKUITTI!**

Ostokuitti on ostotodistus, ja se vaaditaan takuuta varten.

Huomaa, että kuitissa on mainittu myös IKEA-tuotteen nimi ja numero (8-numeroinen koodi) jokaisesta ostamastasi laitteesta.

Lisäavun tarve

Jos sinulla on muita kuin kodinkoneiden myynninjälkeiseen palveluun liittyviä kysymyksiä, ota yhteys lähimmän IKEA-myymän puhelintukipalveluun.

Suosittelemme, että luet kodinkoneen käyttöohjeen huolellisesti, ennen kuin otat meihin yhteyttä.

Innehåll

Säkerhetsinformation	25	Skötsel och rengöring	37
Säkerhetsinstruktioner	27	Felsökning	38
Installation	29	Tekniska data	40
Elektrisk anslutning	30	Energieffektivitet	41
Produktbeskrivning	32	Miljöskydd	41
Daglig användning	34	IKEA-GARANTI	42
Råd och tips	37		

Med reservation för ändringar.

Säkerhetsinformation

Läs noga de bifogade instruktionerna före installation och användning av produkten. Tillverkaren kan inte hållas ansvarig för personskador eller skador på egendom som orsakats av felaktig installation eller användning. Förvara alltid instruktionerna tillsammans med produkten för framtida bruk.

Säkerhet för barn och handikappade

- Denna produkt kan användas av barn från 8 års ålder och uppåt, och av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, samt personer med bristande erfarenhet och kunskap, om de övervakas eller instrueras beträffande hur produkten används på ett säkert sätt och förstår de risker som är förknippade med användningen.
- Barn mellan 3 och 8 år eller personer med mycket omfattande och komplexa funktionshinder ska inte vara i närheten av produkten om de inte är under uppsikt.
- Barn under 3 år ska inte vistas i närheten av produkten utan ständig uppsikt.
- Låt inte barn leka med produkten.
- Håll allt förpackningsmaterial utom räckhåll för barn och kassera det på lämpligt sätt.

- Barn och husdjur ska hållas borta från produkten när den är igång eller när den svalnar. Åtkomliga delar kan bli heta under användning
- Om apparaten har ett barnlås, måste detta aktiveras.
- Barn får inte utföra städning och underhåll av apparaten utan uppsikt.


Allmän säkerhet

- **WARNING:** Produkten och åtkomliga delar blir mycket varma under användning. Var försiktig så att du undviker att vidröra värmeelementen.
- Använd inte produkten med en extern timer eller ett separat fjärrkontrollsystem.
- **WARNING:** Övervakad matlagning på en häll med fett eller olja kan vara farligt och kan leda till brand.
- Försök **ALDRIG** att släcka en eld med vatten, utan stäng av produkten och täck över flammen, t.ex. med ett lock eller brandfilt.
- **WARNING:** Tillagningsprocessen måste övervakas. En kort tillagningsprocess måste ständigt övervakas.
- **WARNING:** Brandfara: Förvara inte saker på kokyterna.
- Metallföremål som knivar, gafflar, skedar och lock bör inte placeras på hällens yta eftersom de blir varma.
- Använd inte produkten innan den installeras i den inbyggda strukturen.
- Använd inte ångrengörare vid rengöring av produkten.
- Efter användning, stäng av hällen med dess kontroll och lita inte på kokkärlsavkänningen.
- Om keramik-/glasytan är sprucken, stäng av produkten och dra ur elsladden. Om produkten är ansluten till elnätet direkt med kopplingsboxen, ta bort säkringen för att koppla från produkten från strömförsörjningen. I båda fallen, kontakta vårt auktoriserade servicecenter.

- Om nätsladden är skadad måste den bytas av tillverkaren, ett godkänt servicecenter eller personer med motsvarande utbildning, för att undvika fara.
- **WARNING:** Använd endast hållskydd som designats av tillverkaren av produkten eller som anges av tillverkaren i bruksanvisningen som lämplig, eller hållskydd som medföljer. Olyckor kan inträffa om fel skydd används.

Säkerhetsinstruktioner

Installation

 **WARNING!** Produkten måste installeras av en behörig person.

- Avlägsna allt förpackningsmaterial.
- Installera eller använd inte en skadad produkt.
- Följ installationsinstruktionerna som följer med produkten.
- Minsta avstånd till andra produkter ska beaktas.
- Var alltid försiktig när produkten rör sig eftersom den är tung. Använd alltid skyddshandskar och täckta skor.
- Täta skurna ytor med tätningsmedel för att förhindra att fukt får den att svälla.
- Skydda produktens botten mot ånga och fukt.
- Installera inte produkten nära en dörr eller under ett fönster. Detta förhindrar att heta kokkärl faller ned från produkten när dörren eller fönstret är öppet.
- Om produkten är installerad ovanför lådor måste utrymmet mellan produktens botten och den övre lådan vara tillräckligt så att luft kan cirkulera.
- Produktens undersida kan bli het. Se till att en icke-brännbar separationspanel monteras under produkten så att man inte kommer åt undersidan. Se monteringsanvisningarna.
- Säkerställ att ett luftcirkulationsutrymme på 2 mm mellan bänkskivan och

enhetens framsida upprätthålls. Garantin täcker inte skador som orsakats av brist på tillräckligt ventilationsutrymme.

Elektrisk anslutning

 **WARNING!** Risk för brand och elektriska stötar.

- Alla elektriska anslutningar ska göras av en behörig person.
- Produkten måste jordas.
- Produkten måste göras strömlös före alla rengöringsarbeten.
- Se till att de parametrarna på märkskylten överensstämmer med elnätets elektricitet.
- Kontrollera att produkten är rätt installerad. Lösa och ej fackmässigt monterade nätkablar eller kontakter (i förekommande fall) kan orsaka överhettning i kopplingsplinten.
- Använd rätt nätkabel.
- Låt inte elektriska ledningar trassla in sig.
- Kontrollera att ett skydd mot elektriska stötar är installerat.
- Drag avlasta kabeln.
- Kontrollera att nätkabeln eller kontakten (i förekommande fall) inte vidrör den heta produkten eller det heta kokkärlet när du ansluter produkten till närliggande uttag.
- Använd inte grenuttag eller förlängningssladdar.

- Kontrollera så att du inte skadar kontakten (i förekommande fall) och nätkabeln. Kontakta vårt auktoriserade servicecenter eller en elektriker för att ersätta en skadad nätkabel.
- Stötskyddet för strömförande och isolerade delar måste fästas på ett sådant sätt att det inte kan tas bort utan verktyg.
- Anslut stickkontakten till eluttaget först vid slutet av installationen. Kontrollera att stickkontakten är åtkomlig efter installationen.
- Anslut inte stickkontakten om vägguttaget sitter löst.
- Dra inte i anslutningssladden för att koppla bort produkten från eluttaget. Ta alltid tag i stickkontakten.
- Använd endast rätt isoleringsenheter: strömbrytare, säkringar (säkringar av skruvtyp tas ur hållaren), jordfelsbrytare och kontaktorer.
- Den elektriska installationen måste ha en isolationsenhet så att du kan koppla från produkten från nätet vid alla poler. Kontaktöppningen på isolationsenheten måste vara minst 3 mm bred.
- Använd inte produkten med våta händer eller när den är i kontakt med vatten.
- Använd inte produkten som arbets- eller avlastningsyta.
- Om produktens yta är sprucken ska du omedelbart koppla loss den från eluttaget. Detta för att förhindra elstötar.
- Användare med pacemaker måste hålla ett avstånd på minst 30 cm från induktionskokzonerna när produkten är igång.
- Det kan stänka när du lägger livsmedel i het olja.



WARNING! Risk för brand och explosion

Användning



WARNING! Risk för skador, brännskador eller elstötar föreligger.

- Ta bort all förpackning, etiketter och skyddsfilm (i förekommande fall) före första användningstillfället.
- Denna produkt är endast avsedd för hushållsbruk.
- Ändra inte produktens specifikationer.
- Se till att ventilationsöppningarna inte är blockerade.
- Lämna inte produkten utan tillsyn under användning.
- Stäng av kokzonen efter varje användningstillfälle.
- Lita inte på kastrullvarnaren.
- Lägg inte bestick eller kastrullock på kokzonerna. De kan bli varma.
- Fetter och olja kan frigöra lättantändliga ångor när de värms upp. Håll flammor eller uppvärmda föremål borta från fetter och oljor när du lagar mat med dem.
- Ångorna som frigörs i mycket het olja kan orsaka självantändning.
- Redan använd olja, som kan innehålla matrester, kan orsaka brand vid lägre temperatur än olja som används för första gången.
- Placera inga lättantändliga produkter eller föremål som är fuktiga med lättantändliga produkter i, nära eller på produkten.
- Placera inga heta kokkärl på kontrollpanelen.
- Lägg inte på några värmskydd på hällens glasyta.
- Låt inte kokkärl torrko.
- Var försiktig så att inte föremål eller kokkärl faller på produkten. Ytan kan skadas.
- Aktivera inte kokzonerna med tomma kokkärl eller utan kokkärl.
- Lägg inte aluminiumfolie på produkten.
- Kokkärl av gjutjärn, aluminium eller med skadad botten kan repa glaset / glaskeramiken. Lyft alltid upp dessa

föremål när du måste flytta dem på kokhällen.

- Denna produkt är endast avsedd för matlagning. Den får inte användas för några andra ändamål, t.ex. för rumsuppvärmning.

Underhåll och rengöring

- Rengör produkten regelbundet för att förhindra att ytmaterialet försämras.
- Stäng av produkten och låt den kallna före rengöring.
- Koppla från produkten från elnätet före underhåll.
- Spruta inte vatten eller ånga på produkten för att rengöra den.
- Rengör produkten med en fuktig, mjuk trasa. Använd bara neutrala rengöringsmedel. Använd inte produkter

med slipeffekt, skursvampar, lösningsmedel eller metallföremål.

Service

- Kontakta en auktoriserad serviceverkstad för reparation av produkten.
- Använd endast originaldelar.

Avfallshantering



WARNING! Risk för kvävning eller skador.

- Kontakta kommunen för information om hur produkten kasseras korrekt.
- Koppla loss produkten från eluttaget.
- Klipp av elkabeln nära produkten och kassera den.

Installation

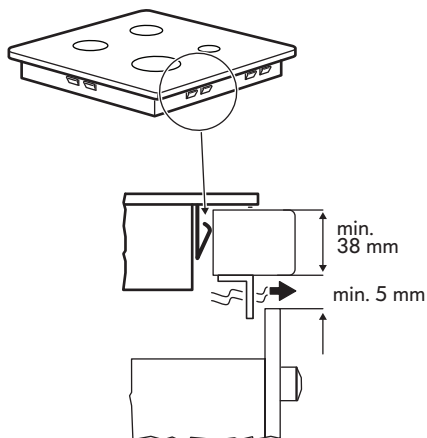
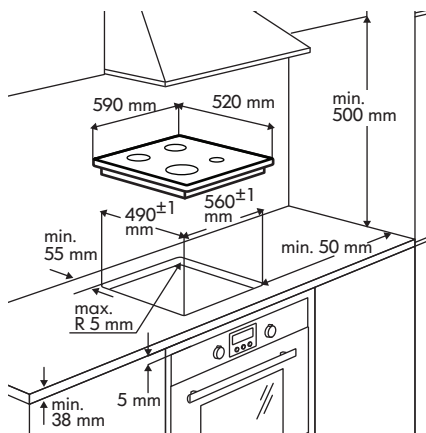


WARNING! Se säkerhetsavsnitten.

Allmän information



Installationen ska göras enligt lagar och förordningar, direktiv och standarder som gäller i användarlandet (elektriska säkerhetsbestämmelser och regleringar, riktig avfallshantering etc.)!

**VIKTIGT!**

- För mer information om installation, se Monteringsanvisningar.
- Om det inte finns en ugn under hällens skall en avskiljningspanel monteras minst 20 mm från hällens botten.

- Använd inte silikon mellan hällens och arbetskivan.

Elektrisk anslutning

⚠ VARNING! Se säkerhetsavsnitten.

⚠ VARNING! Alla elektriska anslutningar måste göras av en behörig person.

Elektrisk anslutning

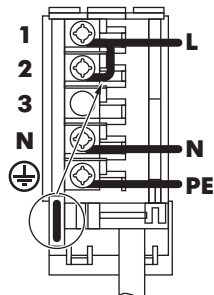
- Kontrollera före anslutning att hällens märkspänning, som anges på typskylten, överensstämmer med spänningen på installationsplatsen. Typskylten sitter nertill på hällens kåpa.
- Följ kopplingschemat (detta sitter på undersidan av hällens kåpa).
- Använd bara originalreservdelar som tillhandahålls av reservdelsservice.
- Produkten levereras utan nätsladd. Köp en riktig i en specialaffär. Enfas- eller

tvåfasanslutning kräver en nätsladd med minimum 70 °C temperaturstabilitet. Kabeln levereras med skydd i ändarna. Enligt IEC:s regler ska man för enfasanlutning använda: huvudkabel 3 x 4 mm² och för tvåfasanslutning: huvudkabel 4 x 2,5 mm². Respektera de specifika nationella bestämmelserna i första hand.

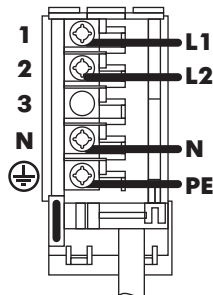
- Det ska finnas en anordning för att kunna skilja hällens från elnätet inbyggt i den fasta anslutningen.
- Du måste ha anslutningen och anslutningslänkarna som visas i anslutningsdiagrammet.
- Jordkabeln är ansluten till kopplingsplinten och måste vara längre än strömförande kablar.
- Sätt fast anslutningskabeln med kabelklämma.

Hällens kopplingsschema

Enfasanslutning 220 V - 240 V ~

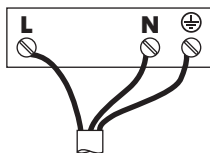


Tvåfasanslutning 400 V 2L-1N ~

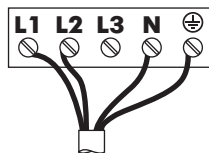


i Sätt i bryggan mellan skruvarna så som visas på bilden.


Huvudströmanslutning 1-fas



Huvudströmanslutning 2-fas



Kabelfärger:

-  Gul/grön
- N Blå
- L Svart eller brun

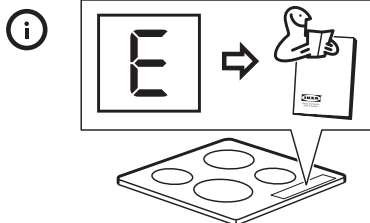
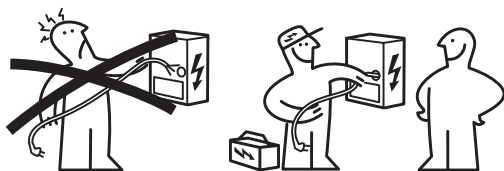
Kabelfärger:

-  Gul/grön
- N Blå
- L1 Svart
- L2 Brun

i Dra åt kopplingsplintens skruvar ordentligt!

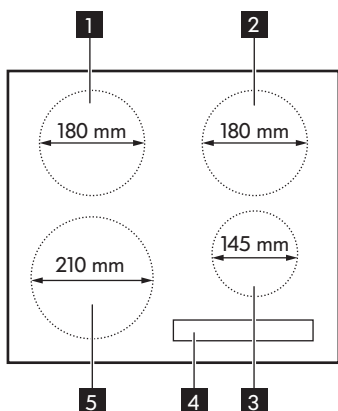
i Om **E3**- eller **EB**-symbolen tänds på displayen när du har aktiverat hällen för första gången, se kapitlet "Felsökning".

När du har anslutit hällen till elnätet, kontrollera att alla kokzoner är klara att använda. Placera en kastrull med lite vatten på zonen och ställ in effektinställningen för varje zon till maximal nivå under en kort tid.



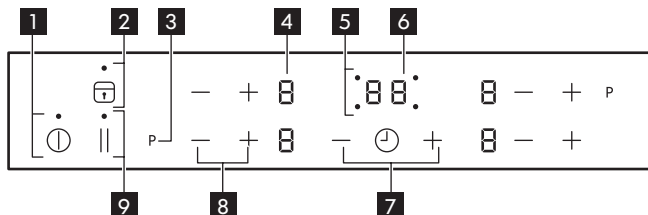
Produktbeskrivning

Beskrivning av hällen



- 1** Enkel kokzon (180 mm) 1800 W
- 2** Enkel kokzon (180 mm) 1800 W, med Booster-funktion 2500 W
- 3** Enkel kokzon (145 mm) 1400 W
- 4** Kontrollpanel
- 5** Enkel kokzon (210 mm) 2200 W, med Booster-funktion 3200 W

Beskrivning av kontrollpanelen



- 1** Ⓞ För att aktivera och avaktivera produkten.

- 2** 🔒 För att aktivera och avaktivera Låset eller Barnlåset.

- 3** **P** För att aktivera Booster (på displayen visas en **P**).
- 4** Effektlägesdisplay: **0**, **1** - **9**.
- 5** Timerindikatorer för kokzonerna. **⊖**
- 6** Timerdisplay: **00** - **99** minuter.
- 7** **+** / **-** För att öka eller minska tiden.
- 8** **+** / **-** För att öka eller minska effektlägena.
- 9** **||** För att aktivera funktionen STOP +GO.

Effektlägesdisplayer

Display	Beskrivning
0	Kokzonen är avstängd.
1 - 9	Kokzonen är på.
 	STOP+GO-funktionen är igång.
P	Booster-funktionen är igång.
E + siffra	Ett fel har uppstått. Se avsnittet "Felsökning".
H	En kokzon är fortfarande varm (restvärme).
L	Lås /Barnsäkerhetslås-funktionen är igång.
F	Kokkärlet är felaktigt eller för litet, eller inget kokkärl är placerat på kokzonen.
-	Automatisk avstängning-funktionen är igång.

Restvärmeindikator

- ⚠** **VARNING!** **H** Risk för brännskador från restvärme. Indikatorerna visar nivån på restvärmen för de kokzoner du använder för närvarande. Indikatorerna kan också visas för de närliggande kokzonerna även om du inte använder dem.

Induktionskokzonerna skapar den värme som behövs för tillagningen direkt i kokkärlets botten. Glaskeramiken värms upp av restvärmen hos kokkärlet.



Daglig användning









① Aktivera och avaktivera



Tryck på ① i 1 sekund för att sätta på eller stänga av produkten.

Automatisk avstängning

Funktionen stänger av produkten automatiskt om:

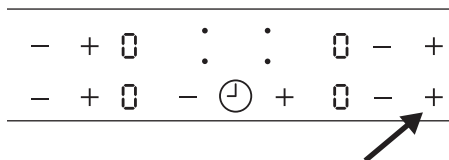
- alla kokzoner är inaktiverade.
- du inte ställer in effektläget efter produkten har aktiverats.
- en symbol är övertäckt av ett kokkärl, en trasa etc. längre än ca 10 sekunder.
- om en kokzon inte stängs av efter en viss tid, eller om inte effektläget ändras, eller vid överhettning (till exempel när ett kokkärl torrkokar). Symbolen  tänds. Innan hällen kan användas igen måste kokzonen ställas på .

Effektläge	Säkerhetsavstängning efter
 ,  - 	6 timmar
 - 	5 timmar
	4 timmar
 - 	1,5 timmar

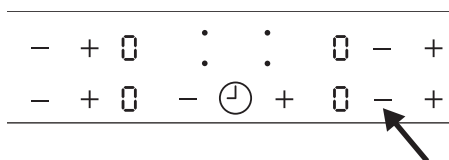
-  Om ett olämpligt kokkärl används, tänds  i displayen och efter 2 minuter slocknar kokzonens indikator.

Inställning av effektläge

Ställ in effektläget med $+$ för att öka.

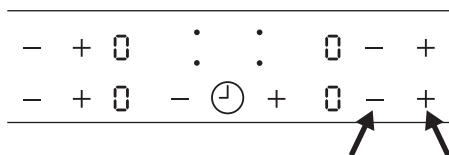


Ställ in effektläget med $-$ för att minska.





Tryck på $+$ och $-$ för respektive kokzon samtidigt för att stänga av kokzonen.

Inställningarna återgår till .



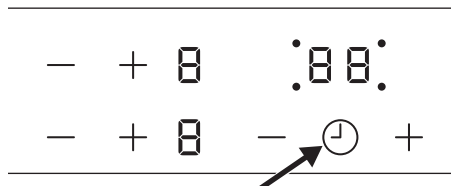
P Använda Booster-funktionen

Booster-funktionen ställer mer effekt för induktionskokzonernas förfogande. Tryck på **P** för att aktivera den, en  tänds på displayen. Efter maximalt 10 minuter återgår induktionskokzonerna automatiskt till värmeläge .

🕒 Användning av timern

Tryck flera gånger på 🕒 tills indikatorn för en önskad kokzon blinkar. Till exempel

• **00** för den främre högra kokzonen.



Tryck på + eller - för timern för att ställa in tiden mellan **00** och **99** minuter. När indikatorn för kokzonen blinkar långsammare räknar timern ner. Ställ in effektläge.

När effektläget är inställt och tiden når sitt slut hörs en ljudsignal, **00** blinkar och kokzonerna stängs av.

Tryck på 🕒 för att avaktivera funktionen för den valda kokzonen. Kokzonens indikator blinkar fortare. Tryck på - och kvarvarande tid räknas ned till **00**. Kokzonens indikator slocknar.

Signalur

Du kan använda den här funktionen som **Signalur** när produkten är på och kokzonerna inte används. Displayen visar effektläget **0**.

För att aktivera funktionen, tryck på 🕒.

Tryck på + eller - för att ställa in tiden.

När tiden har gått ut ljuder en signal och **00** blinkar. Tryck på 🕒 för att stänga av signalen.

i Denna funktion påverkar inte ugnens funktioner i övrigt.

STOP+GO

Funktionen ställer in alla påslagna kokzoner på det lägsta effektläget **11**. När funktionen är igång kan du inte ändra effektläget. Funktionen stoppar inte timerfunktionen.

- För att aktivera denna funktion, tryck på **11**. Symbolen **11** tänds.
- För att avaktivera denna funktion, tryck på **11**. Det tidigare inställda effektläget tänds.

Knapplås

När kokzonen är aktiverad kan du låsa kontrollpanelen men inte stänga av apparaten. Funktionen förhindrar oavsiktliga ändringar av effektläget.

Ställ först in effektläget.

För att starta denna funktion, tryck på **11**.

Symbolen **11** tänds i 4 sekunder. Timern förblir på.

För att stoppa denna funktion, tryck på **11**. Det tidigare inställda effektläget tänds.

När du stänger av produkten stängs även denna funktion av.

Barnlås

Denna funktion förhindrar oavsiktlig användning av produkten.

För att aktivera Barnlåset





- Aktivera produkten med **11**. **Ställ inte in något effektläge.**
- Tryck på **11** i 4 sekunder. Symbolen **11** tänds.
- Avaktivera produkten med **11**.

För att avaktivera Barnlåset

- Aktivera produkten med **11**. **Ställ inte in något effektläge.** Tryck på **11** i 4 sekunder. Symbolen **11** tänds.

• Avaktivera produkten med .








För att åsidosätta Barnlåset för ett enskilt tillagningstillfälle

- Aktivera produkten med . Symbolen  tänds.
- Tryck på  i 4 sekunder. **Ställ in effektläget inom 10 sekunder.** Produkten kan nu användas.
- När du avaktiverar produkten med  aktiveras Barnlåset igen.




OffSound Control (Avaktivering och aktivering av ljud)


Ljuden i produkten är aktiverade från början.


Aktivera och inaktivera ljud:


1. Stänga av produkten.
2. Tryck på  i 3 sekunder. Displayen tänds och släcks.
3. Tryck på  i 3 sekunder.  eller  tänds.
4. Tryck på  på timern för att välja något av följande:
 -  - ljudet är avstängt.
 -  - ljudet är på.

Vänta tills produkten stängs av automatiskt för att bekräfta ditt val.

-  Om du av misstag trycker på , kommer en lista med koder upp. Denna är bara relevant för servicetekniker. Lämna den här menyn genom att trycka på  igen eller vänta på att hällen stängs av automatiskt.

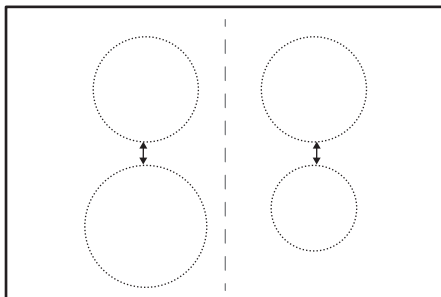
När denna funktion är inställd på  hör du endast ljudet när:

- du trycker på ,
- Signaluret ringer,
- du ställer något på kontrollpanelen.

-  Om det är något fel på strömkällan och produkten inaktiveras behålls inte föregående inställningar.

Effektreglering

Effektregleringen delar maximalt tillgänglig effekt mellan två kokzoner vilka bildar ett par (se bilden). Booster-funktionen kan orsaka att maximal effekt för ett par överskrids. Den andra kokzonens effekt minskas då automatiskt till en lägre effektnivå. Effektnivåstörningsdisplayen för den reducerade zonen ändras mellan de valda och de maximala tillgängliga effektnivåerna i ca 5 sekunder. När du hör en signal visar displayen den maximala tillgängliga effekten.



Råd och tips

Buller under användning

- i** När en kokzon är på kan den avge ett brummande ljud. Detta är karakteristiskt för kokzoner på glaskeramikhällar och påverkar varken funktionen eller livslängden produkten.

Kokkärl för induktionskokzoner

- i** Använd induktionskokzonerna med korrekt kokkärl.

Kokkärlsmaterial

- **Lämpliga:** gjutjärn, stål, emaljerat stål, rostfritt stål, botten med flera lager (märkt som lämpligt av tillverkaren).
- **Olämpliga:** aluminium, koppar, mässing, glas, keramik, porslin.

Kokkärl är lämpliga för en induktionshäll om ...

- ... lite vatten kokar mycket snabbt upp på en kokzon som är inställd på det högsta effektläget.

- ... en magnet fastnar på kokkärlets botten.

- i** Kokkärlens botten skall vara så tjock och så plan som möjligt.

Kokkärlsstorlekar

Induktionskokzoner anpassar sig automatiskt efter storleken på kokkärlets botten. Kokkärlet måste dock ha en minsta diameter beroende på kokzonens storlek.

Kokzon	Kokkärlets diameter [mm]
Höger bakre kokzon	145 - 180
Höger främre kokzon	125 - 145
Vänster bakre kokzon	145 - 180
Vänster främre kokzon	180 - 210

Skötsel och rengöring

Allmän information

- ⚠** **WARNING!** Stäng av ugnen och låt den kallna före rengöring.

- ⚠** **WARNING!** Av säkerhetsskäl får ugnen inte rengöras med ång- eller högtryckstvätt.

- ⚠** **WARNING!** Vassa föremål och repande rengöringsmedel skadar produkten. Rengör hällen och avlägsna rester med vatten och handdiskmedel efter varje användning. Ta även bort rengöringsmedelsrester!

- i** Repor eller mörka fläckar på glaskeramiken som inte kan tas bort påverkar inte hushållsapparatens funktion.


För att ta bort matrester och envisa fläckar

1. Rester av socker, plast, aluminiumfolie bör tas bort direkt, detta görs bäst med en skrapa för glaskeramik (medföljer ej produkten). Sätt skrapan snett mot hällens yta och avlägsna rester genom att dra bladet över ytan. Torka av hushållsapparaten med en fuktig duk och lite diskmedel. Torka slutligen hushållsapparaten torr med en ren duk.
2. Kalkringar, vattenringar, fettstänk och metalliska missfärgningar bör avlägsnas när hushållsapparaten har kallnat med ett rengöringsmedel för glaskeramik eller rostfritt stål.


Felsökning

 **VARNING!** Se säkerhetsavsnitten.

Vad gör jag om...

Problem	Möjlig orsak	Avhjälpa felet
Produkten kan inte sättas på eller fungerar inte.	Produkten är inte ansluten till strömförsörjningen eller den är ansluten på fel sätt.	Kontrollera att produkten är korrekt ansluten till strömförsörjningen. En korrekt installation måste göras genom att tillkalla en auktoriserad installatör.
	Det har gått mer än 10 sekunder sedan produkten sattes på.	Aktivera produkten igen.
	Barnlåset eller Låset är aktiverat  .	Avaktivera Barnlåset (se avsnittet "Barnlås" eller "Lås").
	Flera symboler har tryckts på samtidigt.	Tryck endast på en symbol.
En ljudsignal hörs och hällen stängs av.	En eller flera symboler har varit övertäckta i mer än 10 sekunder.	Frigör symbolerna.
Displayen växlar mellan två effektlägen.	Effektregleringen reducerar effekten för denna kokzon.	Se avsnittet "Effektreglering".
Restvärmeindikatorn visar inget.	Kokzonen har bara varit inkopplad en kort stund och är därför inte varm ännu.	Kontakta kundtjänst om kokzonen är eller borde vara varm.

Problem	Möjlig orsak	Avhjälpa felet
Ljudsignaler avges inte när du trycker på touch-kontrollernas symboler.	Ljudsignalerna är avaktiverade.	Aktivera signalerna. Se Off-Sound Control.
E tänds i effektlägesdisplayen.	Olämpligt kokkärl.	Använd ett lämpligt kokkärl.
	Inget kokkärl på kokzonen.	Placera ett kokkärl på kokzonen.
	Diametern på kokkärlets botten är för liten för kokzonen.	Byt till mindre kokzon.
E-symbolen och ett nummer visas på timerdisplayen.	Fel på elektronisk komponent.	Koppla loss produkten från eluttaget i några minuter. Ta bort säkringen, vänta en minut och sätt i den igen. Om problemet fortsätter måste en korrekt installation göras genom att tillkalla en auktoriserad installatör.
E3 tänds på timerdisplayen när produkten har satts på.	Fel på elanslutningen.	Kontrollera att produkten är korrekt ansluten till strömförsörjningen. En korrekt installation måste göras genom att tillkalla en auktoriserad installatör.
E4 tänds på timerdisplayen.	Kokzonens överhettningsskydd har aktiverats.	Stänga av produkten. Ta bort det heta kokkärlet. Slå på kokzonen igen efter cirka 30 sekunder. Om E4 slocknar på displayen kan restvärmeindikatorn vara kvar. Låt kokkärlet kallna och kontrollera i avsnittet "Kokkärl för induktionskokzoner".

Problem	Möjlig orsak	Avhjälpa felet
 tänds på timerdisplayen.	Fel på elanslutningen. Hällen är ansluten endast till en fas.	Kontrollera att produkten är korrekt ansluten till strömförsörjningen. En korrekt installation måste göras genom att tillkalla en auktoriserad installatör.
	Elektroniken kan vara skadad.	Kontakta ditt närmaste IKEA.
Ett konstant pip-ljud hörs.	Fel på elanslutningen.	Dra ur elkontakten. En korrekt installation måste göras genom att tillkalla en auktoriserad installatör.







Om ett fel uppstår, försök först att hitta en lösning på problemet på egen hand. Om du inte kan hitta en lösning på problemet själv, kontakta IKEA. En fullständig lista över kontaktnummer till IKEA finns i slutet av den här manualen.



Om du har använt produkten på fel sätt eller om installationen inte har utförts av en behörig tekniker, och du måste tillkalla en servicetekniker från vår kundtjänst eller din återförsäljare kanske detta besök inte är kostnadsfritt, inte heller under garantitiden.

Tekniska data

Typskylt

<p>Made in Germany © Inter IKEA Systems B.V.</p> <p>303.688.22</p> <p>21552 IKEA of Sweden AB SE - 343 81 Älmhult</p>	 <p>Design and Quality IKEA of Sweden</p>	<p>Model MATMÄSSIG Typ 60 GAD D5 AU 7,4kW</p> <p>PNC 949 594 429 00 S NO 220V-240V AC 50-60 Hz</p> <p>     </p>	 <p>~ 230 V DGT</p>
--	--	---	--

Bilden ovan visar hällens typskylt (utan serienummer, vilket är specifikt för varje produkt), denna sitter på undersidan av kåpan.

Bästa kund, bevara den extra typskylten tillsammans med användarhandboken.

Detta gör att vi kan hjälpa dig bättre genom att exakt identifiera din häll vid behov av framtida reparationer. Tack för hjälpen!

Energieffektivitet

Produktinformation enligt EU 66/2014 endast giltig för EU:s marknad

Modellbeskrivning		MATMÄSSIG 303.688.22
Typ av häll		Häll för inbyggnad
Antal kokzoner		4
Uppvärmningsteknik		Induktion
Diameter på runda kokzoner (Ø)	Vänster fram Vänster bak Höger fram Höger bak	21,0 cm 18,0 cm 14,5 cm 18,0 cm
Energiförbrukning per kokzon (EC electric cooking)	Vänster fram Vänster bak Höger fram Höger bak	190,2 Wh/kg 184,4 Wh/kg 188,2 Wh/kg 184,4 Wh/kg
Energiförbrukning för hällen (EC electric hob)		186,8 Wh/kg


EN 60350-2 - Elektriska matlagingsapparater - Del 2: Hällar – Metoder för mätning av prestanda


Energibesparing

Du kan spara energi vid vardagsmatlagningen om du följer nedanstående tips.

- Värm bara upp den mängd vatten du behöver.
- Sätt om möjligt alltid ett lock på kokkärlet.
- Ställ kokkärlet på kokzonen innan du aktiverar den.
- Ställ ett mindre kokkärl på mindre kokzoner.
- Ställ kokkärlet i mitten av kokzonen.
- Använd restvärmen för att hålla maten varm eller för att smälta den.

Miljöskydd

Återvinn material med symbolen .
Återvinn förpackningen genom att placera den i lämpligt kärl. Bidra till att skydda vår miljö och vår hälsa genom att återvinna

avfall från elektriska och elektroniska produkter. Släng inte produkter märkta med symbolen  med hushållsavfallet. Lämna in produkten på närmaste återvinningsstation eller kontakta kommunkontoret.

IKEA-GARANTI

Hur länge gäller IKEA:s garanti?

Den här garantin gäller i 5 år från det ursprungliga inköpsdatumet av din produkt på IKEA. Försäljningskvittot i original krävs som bevis på köpet. Om servicearbete utförs under garantin förlänger inte detta arbete garantiperioden för produkten eller för de nya delarna.

Vem utför service?

IKEAs serviceleverantör tillhandahåller service genom dess egen organisation eller genom auktoriserade servicepartners.

Vad täcks av denna garanti?

Garantin täcker fel hos produkten som orsakats av bristfällig konstruktion eller materialfel från det datum då produkten köptes hos IKEA. Denna garanti gäller endast användning av produkter för hushållsbruk. Undantagen specificeras nedan i avsnittet "Vad täcks inte av denna garanti?". Under garantiperioden skall kostnaderna täckas för att åtgärda felet, t.ex. reparationer, delar, arbete och resor, förutsatt att produkten är tillgänglig för reparation utan speciella utgifter och att felet är relaterat till bristfällig konstruktion eller materialfel som täcks av garantin. På dessa villkor är EUs riktlinjer (Nr. 99/44/EG) och respektive lokala bestämmelser tillämpliga. Utbytt delar blir IKEAs egendom.

Vad gör IKEA för att åtgärda problemet?

IKEAs auktoriserade serviceleverantör kommer att undersöka produkten och bestämma, efter eget gottfinnande, huruvida problemet täcks av denna garanti. Om problemet täcks av garantin kommer IKEAs serviceleverantör, eller dess

auktoriserade servicepartner att, efter eget gottfinnande, antingen reparera den defekta produkten eller ersätta den med samma eller en jämförbar produkt.

Vad täcks inte av denna garanti?

- Normalt slitage.
- Avsiktig skada eller skada orsakad av försumlighet, skada orsakad av underlåtenhet att följa instruktioner för användning, felaktig installation eller genom anslutning till felaktig nätspänning, skada orsakad av kemisk eller elektrokemisk reaktion, rost, korrosion eller vattenskada, inklusive men ej begränsat till skada orsakad av för mycket kalk i vattentillförseln eller skada orsakad av onormala miljöförhållanden.
- Förbrukningsartiklar, inklusive batterier och lampor.
- Icke-funktionella och dekorativa delar som inte påverkar den normala användningen av produkten, inklusive repor och färgförändringar.
- Oavsiktlig skada orsakad av främmande föremål eller substanser och rengöring eller rensning av filter, tömningssystem eller diskmedelsfack.
- Skador på följande delar: glaskeramik, tillbehör, porslinsoch bestickskorgar, tillopps- och tömningsslangar, tätningar, lampor och lampglas, displayer, rattar, höljen och delar av höljen, såvida inte sådana skador kan bevisas ha orsakats av produktionsfel.
- Fall där en servicetekniker vid besöket inte hittar något fel.
- Reparationer som ej utförts av vår auktoriserade serviceleverantör eller annan auktoriserad servicepartner, eller reparationer som utförts med annat än originaldelar.

- Reparationer orsakade av felaktig installation eller installation som inte följer specifikationen.
- Användning av produkten i annat än hushållsmiljö, dvs. professionell användning.
- Transportskador. Om en kund själv transporterar produkten till sin bostad, eller till någon annan adress, ansvarar inte IKEA för eventuella skador som uppstår under transporten. Om emellertid IKEA levererar produkten till kundens leveransadress täcker garantin eventuella skador som uppstår under denna leverans.
- Kostnader för att utföra den initiala installationen av IKEA-produkten. Om emellertid en av IKEA:s serviceleverantörer, eller dess auktoriserade servicepartner, reparerar eller byter ut produkten enligt villkoren i denna garanti kommer serviceleverantören, eller dess auktoriserade servicepartner, att installera den reparerade produkten eller, vid behov, installera en utbytesprodukt.

Denna restriktion gäller inte ett felfritt arbete som utförts av en kvalificerad specialist som använt våra originaldelar för att anpassa produkten enligt de tekniska säkerhetsspecifikationerna i ett annat EU-land.

Tillämpning av nationell lag

IKEA-garantin ger dig specifika lagliga rättigheter som uppfyller eller utökar alla lokala juridiska krav, vilka varierar från land till land.

Garantins internationella giltighet

För produkter som köps i ett EU-land och förs till ett annat EU-land kommer service att tillhandahållas inom ramen för garantivillkoren som gäller i det nya landet. En skyldighet att utföra service inom ramen för garantin föreligger endast om:

- produkten uppfyller alla krav och är installerad enligt de tekniska specifikationerna som gäller i landet där anspråket framställs,
- produkten uppfyller alla krav och är installerad enligt installationsanvisningarna och säkerhetsinformationen i bruksanvisningen.

Dedicerad Kundtjänst för IKEA:s produkter:

Tveka inte att kontakta IKEA:s Kundtjänst för att:

1. framställa ett anspråk under denna garanti.
 2. ställa frågor om installationen av IKEA-produkten i en IKEA köksmöbel. Servicen omfattar dock inte förklaringar / beskrivningar som relaterar till:
 - IKEAs övergripande köksinstallation,
 - anslutningar till elnätet (om produkten levereras utan nätkabel och stickkontakt) eller till vatten- eller gastillförsel eftersom dessa anslutningar måste utföras av en auktoriserad servicetekniker,
 3. be om förklaring beträffande bruksanvisningens innehåll och specifikationerna för IKEA-produkten.
- För att vi skall kunna hjälpa dig på bästa sätt, ber vi dig noga läsa igenom installationsanvisningarna och/eller bruksanvisningen i denna handbok, innan du kontaktar oss.

Hur når du oss om du behöver service?



Var god se den sista sidan i denna handbok för en komplett lista över IKEA:s auktoriserade kontakter och nationella telefonnummer.

i För att kunna ge dig en snabbare service rekommenderar vi att du använder det specifika telefonnummer som listas i slutet av denna handbok. Använd alltid telefonnumret i den handbok som avser produkten du behöver ha hjälp med. Innan du ringer till oss, ska du försäkra dig om att du kan uppge IKEA:s artikelnummer (8 siffror) och serienummer (8-siffrig kod som finns på märkskylten) på den apparat som du behöver vår hjälp med.

i **SPARA FÖRSÄLJNINGSKVITTOT!**
Försäljningskvitto är ditt bevis på köpet och krävs för att garantin skall gälla. Observera att försäljningskvittot också anger IKEA:s produktnamn och artikelnummer (8-siffrig kod) för varje produkt som du har köpt.

Behöver du extra hjälp?

För övriga frågor om dina produkter som inte relaterar till vår dedicerade Kundtjänst, kontakta Kundtjänst hos närmaste IKEA-butik. Vi rekommenderar att du noga läser igenom produktdokumentationen innan du kontaktar oss.

Efnisyfirlit

Öryggisupplýsingar	45	Umhirða og þrif	57
Öryggisleiðbeiningar	47	Bilanaleit	58
Innsetning	49	Tæknigögn	60
Tenging við rafmagn	50	Orkunýtni	61
Vörulýsing	52	Umhverfismál	61
Dagleg notkun	54	IKEA-ÁBYRGÐ	62
Góð ráð	57		

Með fyrirvara á breytingum.

⚠ Öryggisupplýsingar

Fyrir uppsetningu og notkun heimilistækisins skal lesa meðfylgjandi leiðbeiningar vandlega. Framleiðandinn er ekki ábyrgur fyrir tjóni ef röng uppsetning eða notkun veldur meiðslum og skemmdum. Alltaf skal geyma leiðbeiningarnar með tækinu til síðari notkunar.

Öryggi barna og viðkvæmra einstaklinga

- Börn, 8 ára og eldri og fólk með minnkaða líkamlega-, skyn- eða andlega getu, eða sem skortir reynslu og þekkingu, mega nota þetta tæki, ef þau eru undir eftirliti eða hafa verið veittar leiðbeiningar varðandi örugga notkun tækisins og ef þau skilja hættuna sem því fylgir.
- Halda skal börnum á milli 3 og 8 ára gömlum og fólki með mjög miklar og flóknar fatlanir frá heimilistækinu, nema þau séu undir stöðugu eftirliti.
- Halda skal börnum yngri en 3 ára frá heimilistækinu nema þau séu undir stöðugu eftirliti.
- Leyfðu ekki börnum að leika sér með tækið.
- Haltu öllum umbúðum frá börnum og fargaðu þeim á viðeigandi hátt.
- Haltu börnum og gæludýrum fjarri heimilistækinu þegar það er í gangi eða þegar það kólnar. Aðgengilegir hlutir kunna að verða heitir meðan á notkun stendur.

- Ef heimilistækið er með barnalæsingu ætti hún að vera virkjuð.
- Börn eiga ekki að hreinsa eða framkvæma notandaviðhald á heimilistækinu án eftirlits.

Almennt öryggi

- VIÐVÖRUN: Heimilistækið og aðgengilegir hlutar þess hitna við notkun. Auðsýna ætti aðgát til að forðast að snerta hitaelementin.
- Notaðu ekki heimilistækið með utanálíggjandi tímastilli eða aðskildu fjarstýringarkerfi.
- VIÐVÖRUN: Eldun án eftirlits með fitu eða olíu á eldunarhellu getur verið hættuleg og leitt til eldsvoða.
- Reyndu ALDREI að slökkva eld með vatni, heldur skaltu slökkva á heimilistækinu og hylja logann t.d. með loki eða eldvarnarteppi.
- VARÚÐ: Eldunarferlið verður að vera undir eftirliti. Stutt eldunarferli verður stöðugt að vera undir eftirliti.
- VIÐVÖRUN: Hætta á eldsvoða: Geymdu ekki hluti á eldunarflötunum.
- Málmhluti eins og hnífa, gaffla, skeiðar og lok ætti ekki leggja ofan á eldunarhellurnar því þeir geta orðið heitir.
- Notaðu ekki heimilistækið áður en þú setur upp innbyggða virkið.
- Notaðu ekki gufuhreinsibúnað til að hreinsa heimilistækið.
- Eftir notkun skal slökkva á helluelementinu með stýringunni og ekki treysta á pönnunemann.
- Ef sprungur eru í keramikglerfletinum / glerfletinum skal slökkva á heimilistækinu og taka það úr sambandi við rafmagn. Ef heimilistækið er tengt beint við stofnæð með tengidós skal fjarlægja öryggið til að aftengja heimilistækið frá aflgjafanum. Í báðum tilfellum skal hafa samband við viðurkennda þjónustumiðstöð.

- Ef rafmagnssnúran er skemmd verður að fá nýja frá framleiðanda, viðurkenndri þjónustumiðstöð eða svipað hæfum aðila til þess að koma í veg fyrir hættu.
- **VIÐVÖRUN:** Notaðu aðeins helluborðshlífar sem hannaðar eru af framleiðanda eldunartækisins eða framleiðandi heimilistækisins bendir á í notkunarleiðbeiningunum sem hentugar, eða helluborðshlífar sem innfelldar eru í heimilistækið. Notkun óviðeigandi hlífa getur valdið slysum.

Öryggisleiðbeiningar

Uppsetning



ADVÖRUN! Viðurkenndur uppsetningaraðili verður að segja heimilistækið upp.

- Fjarlægðu allar umbúðir.
- Ekki skal setja upp eða nota skemmt heimilistæki.
- Fylgdu leiðbeiningum um uppsetningu sem fylgja með heimilistækinu.
- Haltu lágmarksfjarlægð frá öðrum heimilistækjum og einingum.
- Alltaf skal sýna aðgát þegar heimilistækið er fært vegna þess að það er þungt. Notaðu alltaf öryggishanska og lokaðan skóbúnað.
- Innsigla skal skorna fleti með þéttiefni til að koma í veg fyrir að raki valdi þenslu.
- Verndaðu botn heimilistækisins gegn gufu og raka.
- Ekki skal setja upp heimilistækið við hliðina á hurð eða undir glugga. Það kemur í veg fyrir að heit eldunarílát falli af tækinu þegar dyrnar eða glugginn er opnaður.
- Ef heimilistækið er sett upp fyrir ofan skúffur skal gæta þess að bilið milli botns heimilistækisins og efstu skúffunnar sé nægjanlegt fyrir loftsskipti.
- Botn heimilistækisins getur orðið heitur. Gættu þess að setja óbrennanlegt aðgreiningarspjald undir heimilistækið til

að koma í veg fyrir aðgang að botni þess.

Fylgdu samsetningarleiðbeiningunum.

- Gættu þess að rými til loftskipta sem nemur 2 mm sé laust á milli vinnuborðsins og framhluta einingarinnar fyrir neðan. Ábyrgðin nær ekki til tjóns sem skapast vegna skorts á nægu loftræstirými.

Rafmagnstenging



ADVÖRUN! Hætta á eldi og raflosti.

- Allar rafmagnstengingar skulu gerðar af viðurkenndum uppsetningaraðila.
- Heimilistækið verður að vera jarðtengt.
- Áður en framkvæmd er einhver vinna skal ganga úr skugga um að heimilistækið sé aftengt frá aflugjafanum.
- Gakktu úr skugga um að færribreyturnar á merkiplötunni séu samhæfar við rafmagnsflokkun aðalæðar aflugjafa.
- Gættu þess að heimilistækið sé rétt uppsett. Laus eða röng rafmagnssnúra eða kló (ef við á) getur valdið því að tengillinn verði of heitur.
- Notaðu rétta rafmagnssnúru.
- Gættu þess að rafmagnssnúran sé ekki flækt.
- Gættu þess að raflostsvörn sé til staðar.
- Notaðu álagsminnkandi klemmu á snúruna.

- Gakktu úr skugga um að rafmagnssnúran eða klóin (ef við á) snerti ekki heitt heimilistækið eða heit eldunaráhöld þegar þú tengir heimilistækið við nærliggjandi innstungur.
- Notaðu ekki fjöltengi eða framlengingarsnúur.
- Gættu þess að rafmagnsklóin (ef við á) eða snúran verði ekki fyrir skemmdum. Hafðu samband við viðurkennda þjónustumiðstöð eða rafvirkja til að skipta um skemmda rafmagnssnúru.
- Vörn lifandi og einangraðra hluta gegn raflosti verður að vera fest þannig að ekki sé hægt að fjarlægja hana án verkfæra.
- Aðeins skal tengja rafmagnsklóna við rafmagnsinnstunguna í lok uppsetningarinnar. Gakktu úr skugga um að rafmagnsklóin sé aðgengileg eftir uppsetningu.
- Ef rafmagnsinnstungan er laus, skal ekki tengja rafmagnsklóna.
- Ekki toga í snúruna til að taka tækið úr sambandi. Taktu alltaf um klóna.
- Notaðu aðeins réttan einangrunarbúnað: Línuvarnarstraumloka, öryggi (öryggi með skrúfgangi fjarlægð úr höldunni), lekaliða og spólurofa.
- Rafmagnsuppsetningin verður að vera með einangrunarbúnað sem leyfir þér að aftengja tækið frá stofnæð á öllum pólum. Einangrunarbúnaðurinn verður að hafa að lágmarki 3 mm snertiopnarvidd.

Notkun

⚠ AÐVÖRUN! Hætta á meiðslum, bruna og raflosti.

- Fjarlægja skal allar umbúðir, merkingar og hlífðarfilmur (ef við á) fyrir fyrstu notkun.
- Þetta heimilistæki er eingöngu ætlað til heimilisnota.
- Breyttu ekki tæknilyðingu fyrir þetta heimilistæki.

- Gættu þess að loftræstiop séu ekki stifluð.
- Láttu heimilistækið ekki vera án eftirlits á meðan það er í gangi.
- Stilltu eldunarhelluna á „slökkt“ eftir hverja notkun.
- Ekki treysta á pönnunemann.
- Settu ekki hnífapör eða pottlok á eldunarsvæðin. Þau geta hitnað.
- Notaðu ekki heimilistækið með blautar hendur eða þegar það er í snertingu við vatn.
- Notaðu ekki heimilistækið sem vinnusvæði eða geymslusvæði.
- Ef yfirborð heimilistækisins er sprungið skal samstundis aftengja það frá aflgjafa. Þetta er til að koma í veg fyrir raflost.
- Notendur sem eru með gangráð verða að vera í að lágmarki 30 cm fjarlægð frá spanhellum þegar heimilistækið er í gangi.
- Þegar þú setur mat í heita olíu geta myndast olíuskvettur.

⚠ AÐVÖRUN! Hætta á eldsvoða og sprengingu

- Fitur og olíur geta losað eldfimar gufur þegar þær eru hitaðar. Haltu eldi eða hituðum hlutum fjarri fitu og olíu þegar þú notar þær við matreiðslu.
- Gufur sem mjög heit olía losar geta valdið fyrirvaralausum brunu.
- Notuð olía, sem getur innihaldið matarleifar, getur valdið eldsvoða við lægra hitastig en olía sem er notuð í fyrsta skipti.
- Settu ekki eldfim efni eða hluti sem eru blautir af eldfimum efnum í, nálægt, eða á heimilistækið.

⚠ AÐVÖRUN! Hætta á skemmdum á heimilistækinu.

- Ekki skal hafa heit eldunaráhöld á stjórnborðinu.
- Settu ekki heitt pönnulok á gleryfirborð helluborðsins.

- Ekki láta eldunaráhöld sjóða þangað til að þau þorna.
- Gættu þess að hlutir eða eldunaráhöld detti ekki á heimilistækið. Yfirborð tækisins getur skemmt.
- Ekki skal virkja eldunarhellurnar með tómun eldunaráhöldum eða án eldunaráhalda.
- Ekki láta álpappír ofan á heimilistækið.
- Eldunaráhöld sem eru gerð úr steypu járni, áli eða sem eru með ójafnan botn geta rispað glerið/ glerpostulínið. Alltaf skal lyfta þessum hlutum upp þegar þú þarft að færa þá til á eldunarhellunum.
- Þetta heimilistæki er eingöngu til að matreiða með. Ekk má nota það í öðrum tilgangi, til dæmis að hita herbergi.

Umhirða og hreinsun

- Hreinsaðu heimilistækið reglulega til að yfirborðsefnin á því endist betur.
- Slökktu á heimilistækinu og láttu það kólna áður en þú hreinsar það.
- Aftengdu heimilistækið frá rafmagnsgjafanum áður en unnið er við viðhald.

- Notaðu ekki vatnsúða og gufu til að hreinsa heimilistækið.
- Hreinsaðu tækið með rökum og mjúkum klút. Notaðu aðeins mild þvottaefni. Notaðu ekki neinar rispandi vörur, stálull, leysiefni eða málmhluti.

Þjónusta

- Hafðu samband við viðurkennda þjónustumiðstöð til að gera við heimilistækið.
- Notaðu eingöngu upprunalega varahluti.

Förgun



AÐVÖRUN! Hætta á meiðslum eða köfnun.

- Hafðu samband við bæjaryfirvöld til að fá upplýsingar um hvernig á að farga heimilistækinu á réttan hátt.
- Aftengdu tækið frá rafmagni.
- Klipptu rafmagnssnúruna af upp við heimilistækið og fargaðu henni.

Innsetning

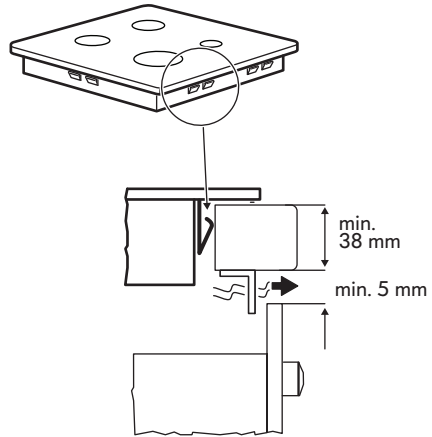
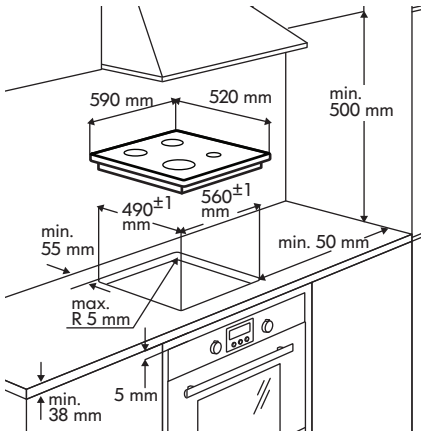


AÐVÖRUN! Sjá kafla um Öryggismál.

Almennar upplýsingar



Uppsetningarferlið þarf að vera í samræmi við lög, samþykktir, tilskipanir og staðla (reglur og reglugerðir um öryggi rafmagns, rétta endurvinnslu í samræmi við reglugerðir o.s.frv.) sem gilda í notkunarlandinu!



Mikilvægt!

- Til að fá frekari upplýsingar um uppsetningu vísast til samsetningarleiðbeininganna.
- Ef enginn ofn er fyrir neðan helluborðið skal koma fyrir skilrúmi minnst 20 mm frá botni helluborðsins.

- Ekki nota sílíkonþéttiefni á milli heimilistækisins og vinnuborðsins.

Tenging við rafmagn

- ⚠ **AÐVÖRUN!** Sjá kafla um Öryggismál.
- ⚠ **AÐVÖRUN!** Allar rafmagnstengingar verða að vera gerðar af viðurkenndum uppsetningaraðila.

Tenging við rafmagn

- Áður en þú tengir skaltu athuga að málsþenna heimilistækisins sem sýnd er á merkiplötunni samsvari tiltækri afhendingarspennu. Merkiplatan er staðsett neðarlega á ytra byrði eldunarhellunnar.
- Fylgdu tengingarteikningunni (henni er komið fyrir undir yfirborði klæðningar helluborðsins).

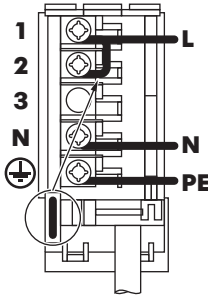
- Notaðu aðeins upprunalega varahluti sem varahlutabjónusta útvegar.
- Rafmagnssnúra fylgir ekki með heimilistækinu. Kaupu rétta snúru frá sérhæfðum söluaðila. Eins-fasa eða tveggja-fasa tenging útheimtir rafmagnssnúru með að lágmarki 70°C hitastöðugleika. Endamúffur fylgja með snúrunni. Samkvæmt IEC-reglugerðum skal nota fyrir eins-fasa tengingu: 3 x 4 mm² rafmagnssnúru og fyrir tveggja-fasa tengingu: 4 x 2.5mm² rafmagnssnúru. Vinsamlegast virtu sem fyrsta forgang sérstakar reglugerðir landsins.
- Þú verður að hafa möguleika á aftengingu sem er innbyggður í föstu lagirnir.

- Við tengingu við rafmagn og uppsetningu tengileiðslna verður þú að fara eftir tengingarteikningunni.
- Jarðtengingarleiðslna er tengd við skaut og verður að vera lengri en leiðslur sem bera rafstraum.

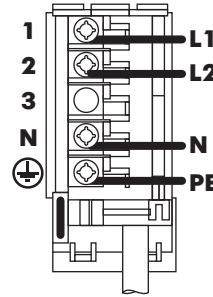
- Festu tengisnúruna með snúrusmellum eða -klemmum.

Tengingarteikning fyrir helluborð

Eins-fasa tenging 220 V - 240 V ~

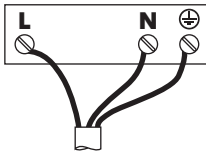


Tveggja-fasa tenging 400 V 2L-1N ~

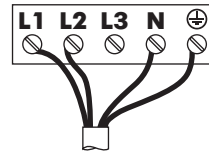


i Settu brúna á milli skrúfanna eins og sýnt er.

Aðal-rafmagnstenging 1-fasa



Aðal-rafmagnstenging 2-fasa



Litir á vírum:

- ⊕ Gulur / grænn
- N Blár
- L Svartur eða brúnn

Litir á vírum:

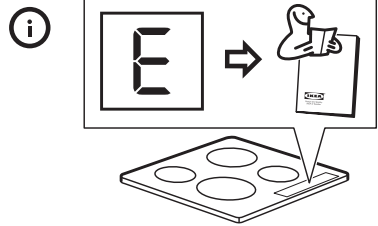
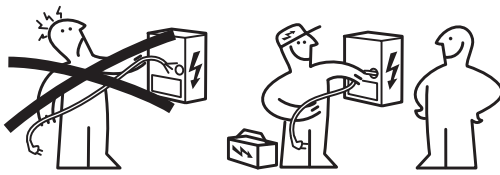
- ⊕ Gulur / grænn
- N Blár
- L1 Svartur
- L2 Brúnn

i Hertu skrúfurnar á skautunum tryggilega!

fyrir hverja hellu á hámarksstyrk í stuttan tíma.

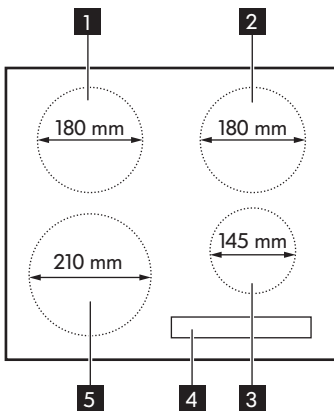
Pegar þú tengir helluborðið við rafmagn skaltu athuga hvort allar eldunarhellurnar séu tilbúnar til notkunar. Settu pott með dálitlu vatni á helluna og settu aflstillinguna

i Ef táknið **E3** eða **EB** birtist á skjánum eftir að þú kveikir á helluborðinu í fyrsta sinn, sjá kaflann „Bilanaleit“.



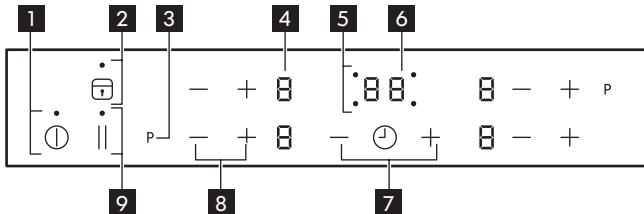
Vörulýsing

Uppróðun eldunarhellna



- 1** Stök eldunarhella (180 mm) 1800 vött
- 2** Stök hella (180 mm) 1800 vött, með aflauka 2500 vött
- 3** Stök eldunarhella (145 mm) 1400 vött
- 4** Stjórnborð
- 5** Stök hella (210 mm) 2200 vött, með aflauka 3200 vött

Fyrirkomulag stjórnborðs



1 ⏻ Til að kveikja og slökkva á heimilistækinu.

2 ⏰ Til að kveikja eða slökkva á læsingunni eða barnalæsingunni.

3 **P** Til að kveikja á aflauka (Booster) (skjárinn sýnir **P**).

4 Orkustillingarskjár: **0**, **1** - **9**.

5 Vísar tímastillis á eldunarhellum. **⌚**

6 Skjár tímastillis: **00 - 99** mínútur.

7 **+** / **-** Til að auka eða minnka tímenn.

8 **+** / **-** Til að auka eða til að minnka orkustillingarnar.

9 **||** Til að virkja aðgerðina STOP+GO.

Orkustillingarskjáir

Skjár	Lýsing
0	Slökkt er á eldunarhellunni.
1 - 9	Eldunarhellan gengur.
..	STOP+GO-aðgerðin vinnur.
P	Aflaukaaðgerðin vinnur.
E + tala	Það er bilun. Sjá kaflann „Bilanaleit“.
H	Eldunarhella er ennþá heit (afgangshiti).
L	Læsing /Barnalæsing-aðgerðin vinnur.
F	Rangt eða of lítið eldunaráhald eða ekkert eldunaráhald á eldunarhellunni.
-	Sjálfkrafa slökkt á-aðgerðin vinnur.

Vísir fyrir afgangshita

⚠ **AÐVÖRUN!** **H** Hætta er á bruna frá afgangshita. Vísarnir sýna stig afgangshita fyrir þær eldunarhellur sem þú ert að nota í augnablikinu. Vísarnir kunna einnig að kvikna fyrir nálægar eldunarhellur, jafnvel þótt þú sért ekki að nota þær.

Spansuðuhellur framleiða nauðsynlegan hita fyrir eldunarferlið beint í botninn á eldunaráhaldinu. Glerkeramíkið er hitað með hita eldunaráhaldsins.

Dagleg notkun

① **Kveikt og slökkt**

Snertu ① í 1 sekúndu til að kveikja eða slökkva á heimilistækinu.

Sjálfkrafa slökkt á

Aðgerðin slekkur sjálfkrafa á heimilistækinu ef:

- allar eldunarhellur eru óvirkar.
- þú stillir ekki aflstillinguna eftir að þú kveikir á heimilistækinu.
- þú þekur eitthvert tákni með hlut (pönnu, tusku, o.þ.h.) í meira en ca. 10 sekúndur.
- þú slekkur ekki á eldunarhellu að vissum tíma liðnum, eða breytir ekki aflstillingunni, eða hellan ofhitnar (t.d. þegar vökví á pönnu sýður alveg niður).

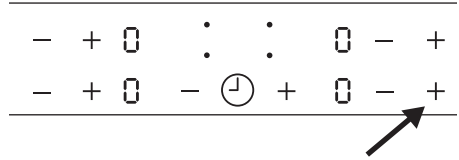
Táknid lýsist upp. Áður en eldunarhellan er notuð aftur þarf að stilla hana á .

Orkustilling	Sjálfslokknun eftir
, -	6 klukkustundir
-	5 klukkustundir
	4 klukkustundir
-	1,5 klukkustund

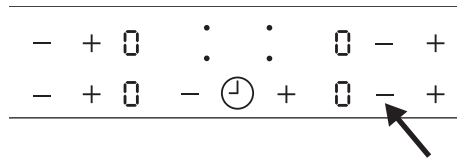
- ② Ef notað er eldunarílát sem hentar ekki lýsist upp á skjánum og eftir 2 mínútur slekkur vísirinn fyrir eldunarhelluna á sér sjálfur.

Aflstillingin lagfærð

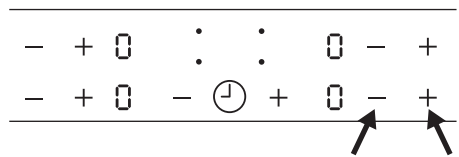
Stilltu aflstillinguna með til að auka.



Stilltu aflstillinguna með til að minnka.




Snertu og fyrir viðkomandi eldunarhellu samtímis til að slökkva á eldunarhellunni. Stillingarnar fara þá aftur á .



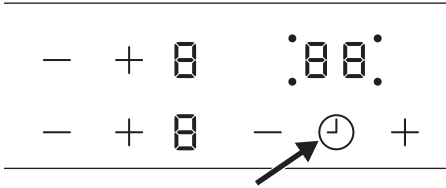
P Aflaukaaðgerðin (Booster) notuð

Aflaukaaðgerðin (Booster) færir viðbótar afl til spanhellanna. Snertu **P** til að kveikja á henni, kviknar á skjánum. Eftir í mesta lagi 10 mínútur snúa spanhellurnar sjálfkrafa aftur á eldunarstigið .

 **Tímastillir notaður**


Snertu  endurtekið þar til vísir fyrir óskaða eldunarhellu leiftrar. Til dæmis

00 fyrir fremri helluna til hægri.



Snertu **+** eða **-** á tímastillingum til að stilla tímenn á milli **00** og **99** mínútur. Þegar vísir eldunarhellunnar leiftrar hæggar telur tímastillirinn niður. Stilltu orkustillinguna.

Þegar orkustillingin er stillt og tímenn er liðinn heyrst hljóðmerki, **00** leiftrar og það slokknar á eldunarhellunni.


Snertu  til að slökkva á aðgerðinni fyrir valda eldunarhellu. Vísirinn fyrir eldunarhelluna leiftrar hraðar. Snertu **-** og tímenn sem eftir er er þá talinn aftur á bak til **00**. Vísirinn fyrir eldunarhelluna slokknar.


Mínútuteljari

Þú getur notað þessa aðgerð sem **Mínútuteljara** þegar heimilistækið vinnur og eldunarhellurnar eru ekki í gangi. Skjár orkustillingar sýnir **0**.


Til að virkja aðgerðina skaltu snerta .




Snertu **+** eða **-** til að stilla tímenn.

Þegar tímenn liður undir lok hljómar hljóðmerki og **00** leiftrar. Snertu  til að stöðva merkið.

 Aðgerðin hefur engin áhrif á starfsemi eldunarhellanna.

STOP+GO



Aðgerðin setur allar eldunarhellur sem eru í gangi á lægstu orkustillingu . Þegar aðgerðin er í gangi er ekki hægt að breyta orkustillingunni. Aðgerðin stöðvar ekki tímastillisaðgerðina.


- Til að virkja þessa aðgerð skaltu snerta . Táknið  kviknar.
- Til að slökkva á þessari aðgerð skaltu snerta . Orkustillingin sem þú stilltir áður kviknar.

Læsing

Þegar eldunarhellurnar eru í gangi geturðu læst stjórnborðinu, en ekki slökkt á heimilistækinu. Það kemur í veg fyrir að aflstillingunni sé breytt fyrir slysi.

Stilltu fyrst aflstillinguna.

Til að ræsa þessa aðgerð skaltu snerta . Táknið  birtist í 4 sekúndur. Tímastillirinn helst í gangi.





Til að stöðva þessa aðgerð skaltu snerta . Aflstillingin sem þú stilltir áður kviknar.

Þegar þú stöðvar heimilistækið stöðvar þú einnig þessa aðgerð.




Barnalæsing

Þessi aðgerð kemur í veg fyrir að heimilistækið sé sett í gang fyrir slysi.

Barnalæsingin sett á

- Kveiktu á heimilistækinu með . **EKKI stilla aflstillinguna.**
- Snertu  í 4 sekúndur. Táknið  birtist.
- Slökktu á heimilistækinu með .

Slökkt á barnalæsingunni

- Kveiktu á heimilistækinu með . **EKKI stilla aflstillinguna.** Snertu  í 4 sekúndur. Táknið  birtist.

- Slökktu á heimilistækinu með **Ⓛ**.
- Barnalæsingunni hnekkst í aðeins eitt eldunarskipti**
- Kveiktu á heimilistækinu með **Ⓛ**. Táknið **Ⓛ** birtist.
 - Snertu **Ⓛ** í 4 sekúndur. **Stilltu afstillinguna á 10 sekúndum.** Þú getur notað heimilistækið.
 - Þegar þú slekkur á heimilistækinu með **Ⓛ**, fer það aftur á barnalæsinguna.

OffSound Control (Slökkt og kveikt á hljóðum)

Í upphafi eru hljóð heimilistækisins virk.

Að kveikja og slökva á hljóðum:

1. Slökktu á heimilistækinu.
2. Snertu **Ⓛ** í 3 sekúndur. Það kviknar á skjánum og slokknar á honum aftur.
3. Snertu **Ⓛ** í 3 sekúndur. **Ⓛ** eða **Ⓛ** kviknar.
4. Snertu **+** á tímastillingum til að velja eitt af eftirfarandi:
 - **Ⓛ** - slökkt er á hljóðinu.
 - **Ⓛ** - kveikt er á hljóðinu.

Til að staðfesta val þitt skaltu bíða þangað til slokknar sjálfkrafa á heimilistækinu.

- **i** Ef þú ýtir óvart á **Ⓛ** kemur listi yfir kóða. Þetta á einungis við um veitingu þjónustu. Til að fara úr þessari valmynd skaltu snerta **Ⓛ** aftur, eða bíða þar til helluborðið slekkur sjálfkrafa á sér.

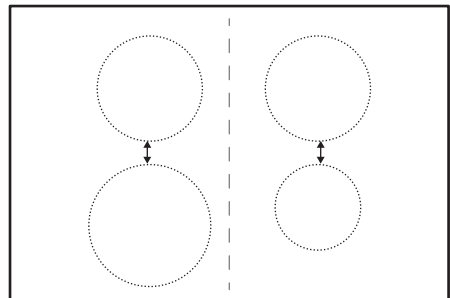
Þegar þessi aðgerð er stillt á **Ⓛ** heyrir þú hljóðið aðeins þegar:

- þú snertir **Ⓛ**,
- Mínúteljarinn telur niður í núll,
- þú setur eitthvað á stjórnborðið.

- **i** Ef upp kemur vandamál með rafmagnsintakið og það slokknar á heimilistækinu geymir það ekki fyrri stillingar.

Aflskiptiaðgerð

Aflskiptiaðgerðin deilir því hámarksafli sem tiltækt er á milli tveggja eldunarhellna þannig að þær mynda þar (sjá mynd). Aflaukaaðgerð getur valdið því að farið sé yfir það hámarksafli sem tiltækt er fyrir þar af hellum. Þá fer síðari eldunarhellan sjálfkrafa niður á lægra orkustig. Skjárinn fyrir orkustillingu lækkuðu hellunnar breytist á milli valins og hámarks tiltæks orkustigs í um 5 sekúndur. Þegar þú heyrir merki sýnir skjárinn hámarks tiltækt afl.



Góð ráð

Hljóð við notkun

- i** Þegar kveikt er á eldunarhellu kann hún að suða í stutta stund. Þetta er einkenni á öllum keramikglerhellum og hefur hvorki áhrif á virkni né líftíma heimilistækisins.

Eldunaráhöld fyrir spanhellur

- i** Notaðu spanhellurnar með réttu eldunaráhöldunum.

Efnið í eldunarílátum

- rétt:** pottjárn, stál, glerungshúðað stál, ryðfrítt stál, botninn skal vera úr fjöllaga efni (með réttum merkingum frá framleiðanda).
- ekki rétt:** ál, kopar, látún, gler, keramik, postulín.

Eldunaráhöld eru rétt fyrir spanhellur ef ...

- ... smá vatn sýður mjög hratt á svæði sem stillt er á hæstu aflstillingu...

- ... segull dregur í botninn á eldunaráhöldunum.
- i** Botn eldunarílátsins á að vera eins þykkur og flatur og hægt er.

Stærð eldunaríláts

Spanhellur laga sig sjálfkrafa að stærð botns eldunarílátsins. Það þarf þó að hafa visst lágmarkspævmál miðað við stærð eldunarhellunnar.

Eldunarahella	Þvermál eldunaríláts [mm]
Hægri aftari hella	145 - 180
Hægri framhella	125 - 145
Vinstri aftari hella	145 - 180
Vinstri fremri hella	180 - 210

Umhirða og þrif

Almennar upplýsingar

- ⚠** **AÐVÖRUN!** Slökktu á heimilistækinu og láttu það kólna áður en þú hreinsar það.
- ⚠** **AÐVÖRUN!** Af öryggisástæðum skal ekki hreinsa heimilistækið með gufusprautum eða háþrýstihreinsibúnaði.

⚠ **AÐVÖRUN!** Oddhvasir hlutir og ætandi hreinsiefni skemma heimilistækið. Hreinsaðu heimilistækið og fjarlægðu leifarnar með vatni og uppþvottalegi eftir hverja notkun. Fjarlægðu einnig hreinsiefnaleifarnar!

- i** Rispur eða dökkir blettir á keramikglerinu sem ekki er hægt að fjarlægja hafa ekki áhrif á virkni heimilistækisins.

Leifar og þrálát óhreinindi fjarlægð:


1. Matarleifar sem innihalda sykur, og plast- og álpappírleifar skal fjarlægja strax, og best er að hreinsa gleryfirborð með sköfu (fylgir ekki með heimilistækinu). Láttu sköfuna halla aðeins og fjarlægðu leifarnar af keramikglerfletinum með því að renna blaðinu eftir yfirborðinu. Strjúktu af

- heimilistækinu með rökum klút og ögn af uppþvottalegi. Perraðu loks heimilistækið með hreinum klút.
2. Kalkhringi, vatnshringi, fituslettur og gljáandi málmkennda aflitun skal fjarlægja eftir að heimilistækið hefur kólnað og nota til þess hreinsiefni fyrir keramikgler eða ryðfrítt stál.


Bilanaleit

 **AÐVÖRUN!** Sjá kafla um Öryggismál.

Hvað skal gera ef...

Vandamál	Hugsanleg orsök	Úrræði
Ekki er hægt að kveikja á heimilistækinu eða það virkar ekki.	Heimilistækið er ekki tengt við rafmagn eða tengingin er röng.	Athugaðu hvort tækið sé rétt tengt við rafmagnsgjafann. Tryggðu rétta uppsetningu með því að hringja í viðurkenndan uppsetningaraðila.
	Meira en 10 sekúndur hafa liðið síðan þú kveiktir á heimilistækinu.	Kveiktu aftur á heimilistækinu.
	Barnalæsingin eða læsingin er á  .	Taktu barnalæsinguna af (sjá hlutann „Barnalæsing“ eða „Lás“).
	Nokkur tákni voru snert á sama tíma.	Snertu aðeins eitt tákni.
Hljóðmerki heyrir, það slokknar á tækinu.	Eitt eða fleiri tákni hafa verið hulin í meira en 10 sekúndur.	Flettu ofan af táknum.
Skjár flöktir á milli veggja afstillinga.	Aflskiptiaðgerðin er að draga úr afli þessarar eldunarhelli.	Sjá hlutann „Aflskiptiaðgerð“.
Vísir fyrir afgangshita sýnir ekki neitt.	Einungis var kveikt á eldunarhelli í stuttan tíma og þessvegna er hún ekki heit.	Ef eldunarhellan á að vera heit, skal hringja í eftirsöluþjónustu.

Vandamál	Hugsanleg orsök	Úrræði
Það kemur ekkert merki þegar þú snertir borðtáknin.	Slökkt hefur verið á merkjunum.	Kveiktu á merkjunum. Sjá OffSound Control.
[F] kviknar á aflstillingarskjánum.	Eldunarílátíð hentar ekki.	Notaðu eldunarílát sem hentar.
	Ekkert eldunarílát á hellunni.	Settu eldunarílát á helluna.
	Þvermál botns eldunarílát-sins er of lítið fyrir eldunarhelluna.	Færðu það yfir á smærri eldunarhellu.
[E]-merki plús númer birtast á tímastillisskjánum.	Raftæknileg villa íhlutar.	Taktu tækið úr sambandi við rafmagn í nokkrar mínútur. Fjarlægðu öryggið, biðdu í eina mínútu og settu öryggið í aftur. Ef vandamálið helst áfram skaltu tryggja rétta uppsetningu með því að hringja í viðurkenndan uppsetningaraðila.
[E3] kviknar á tímastillisskjánum eftir að kveikt hefur verið á heimilistækinu.	Rafmagnstengingin er röng.	Athugaðu hvort tækið sé rétt tengt við rafmagnsgjafann. Tryggðu rétta uppsetningu með því að hringja í viðurkenndan uppsetningaraðila.
[E4] kviknar á tímastillisskjánum.	Ofhitnunarvörnin fyrir þessa eldunarhellu er í gangi.	Slökktu á heimilistækinu. Fjarlægðu heita eldunarílátíð. Eftir um það bil 30 sekúndur skaltu kveikja aftur á eldunarhellunni. [E4] á að hverfa en vísir sem sýnir afgangshita má vera áfram á. Láttu eldunaráhaldið kólna og athugaðu það í hlutanum „Eldunaráhöld fyrir spanhellur“.

Vandamál	Hugsanleg orsök	Úrræði
 kviknar á tímastillisskjánum.	Rafmagnstengingin er röng. Helluborðið er aðeins tengt við einn fasa.	Athugaðu hvort heimilistæk-ið sé rétt tengt við rafmagnsgjafann. Tryggðu rétta uppsetningu með því að hringja í viðurkenndan uppsetningar-aðila.
	Rafeindabúnaður kann að vera skemmdur.	Hafðu samband við símaþjónustu IKEA-verslunarinnar.
Pú heyrir sífellt píp-hljóð.	Rafmagnstengingin er röng.	Aftengdu helluborðið frá rafmagnsgjafanum. Tryggðu rétta uppsetningu með því að hringja í viðurkenndan uppsetningaraðila.







Ef villa kemur upp skaltu fyrst reyna að leysa vandamálið sjálf(ur). Ef þú getur ekki leyst vandamálið sjálf(ur) skaltu hafa samband við símaþjónustu IKEA-verslunarinnar. Þú getur fundir fullan lista yfir útnefnda tengiliði IKEA í lok þessarar handbókar.



Ef þú notaðir heimilistækið á rangan hátt eða það var ekki sett upp af skráðum tæknimanni, er mögulegt að greiða þurfi fyrir heimsókn frá tæknimanni eftirsölupjónustu eða söluaðila, jafnvel þó að heimilistækið sé enn í ábyrgð.

Tæknigögn

Merkiplata

<p>Made in Germany © Inter IKEA Systems B.V.</p> <p>303.688.22</p> <p>21552</p> <p>IKEA of Sweden AB SE - 343 81 Älmhult</p>	<p>Model MATMÄSSIG Typ 60 GAD D5AU 7,4kW</p> <p>PNC 949 594 429 00 S NO 220V-240V AC 50-60 Hz</p> <p>    </p> <p>DGT</p>	
---	---	---

Myndin hér að ofan sýnir merkiplötu heimilistækisins (án raðnúmersins sem er sérstakt fyrir hverja vöru), sem er staðsett á neðanverðu ytra byrði tækisins.

Kæri viðskiptavinur, geymdu viðbótarkerkiplötuna með

notandahandbókinni. Það mun gera okkur kleift að aðstoða þig betur með því að auðkenna helluborðið þitt nákvæmlega ef þú þarft á aðstoð að halda í framtíðinni. Þakka þér fyrir hjálpinu!

Orkunýtni

Vöruupplýsingar samkvæmt EU 66/2014 gilda aðeins fyrir ESB-markað

Auðkenning gerðar		MATMÁSSIG 303.688.22
Tegund helluborðs		Innbyggt helluborð
Fjöldi eldunarhella		4
Hitunartækni		Spansuða
Pvermál kringlóttra eldunarhella (Ø)	Framan til vinstri Aftan til vinstri Framan til hægri Aftan til hægri	21,0 cm 18,0 cm 14,5 cm 18,0 cm
Orkunotkun á hverja eldunarhellu (EC electric cooking)	Framan til vinstri Aftan til vinstri Framan til hægri Aftan til hægri	190,2 Wh / kg 184,4 Wh / kg 188,2 Wh / kg 184,4 Wh / kg
Orkunotkun helluborðsins (EC electric hob)		186,8 Wh / kg

EN 60350-2 - Rafmagnseldunartæki til heimilisnota - 2. hluti: Helluborð - Aðferðir til að mæla frammistöðu


Orkusparnaður


Þú getur sparað orku við daglega eldamennsku ef þú fylgir neðangreindum ábendingum.

- Þegar þú hitar vatn skaltu aðeins nota það magn sem þú þarfnast.

- Ef mögulegt er skaltu alltaf setja lokin á eldunaráhöldin.
- Áður en þú virkjar eldunarhellu skaltu setja eldunaráhöld á hana.
- Settu minni eldunaráhöld á minni eldunarhellur.
- Settu eldunaráhöld beint á miðjuna á eldunarhellunni.
- Notaðu afgangshitann til að halda matnum volgum eða til að bræða hann.

Umhverfismál

Endurvinnna þarf öll efni merkt táknuinu . Setjið umbúðirnar í viðeigandi sorpilát til endurvinnslu. Leggið ykkar að mörkum til verndar umhverfinu og heilsu manna og

dýra og endurvinnið rusl sem fylgir raftækjum og raftrænum búnaði. Hendið ekki heimilistækjum sem merkt eru með táknuinu  í venjulegt heimilrusl. Farið með

vöruna í næstu endurvinnslustöð eða hafið samband við sveitarfélagið.

IKEA-ÁBYRGÐ

Hvað gildir IKEA-ábyrgðin lengi?

Ábyrgðin er í gildi í 5 ár frá kaupdegi vörunnar í IKEA. Framvísa þarf upprunalegu sölukvittuninni til sönnunar á kaupunum. Ef gert er við heimilistækni á meðan það er í ábyrgð, framlengir það ekki ábyrgðartíma tækisins.

Hver sér um þjónustuna?

Þjónustuaðili IKEA veitir þjónustuna í gegnum eigin viðgerðarþjónustu eða samþykktu samstarfsviðgerðarþjónustu.

Hvað nær þessi ábyrgð yfir?

Ábyrgðin nær yfir bilanir á heimilistækinu, sem orsakast af göllum í smíði þess eða efniviði frá þeim degi sem það var keypt hjá IKEA. Þess ábyrgð gildir eingöngu fyrir heimilisnotkun. Undantekningarnar eru taldar upp undir fyrirsögninni "Hvað nær þessi ábyrgð ekki yfir?" Innan ábyrgðartímans nær ábyrgðin yfir kostnað af viðgerð vegna bilunar, þ.e. viðgerðir, varahluti, vinnu og ferðir, að því tilskildu að heimilistækni sé aðgengilegt til að gera við án sérstakra útgjalda. Um þessa skilmála gilda viðmiðunarreglur ESB (Nr. 99/44/EG) og reglugerðir hlutaðeigandi lands. Íhlutir sem teknir eru úr þegar skipt er um íhluti verða eign IKEA.

Hvað gerir IKEA til að leysa vandamálið?

Þjónustuaðili, skipaður af IKEA, mun skoða vöruna og taka einn ákvörðun um það hvort þessi ábyrgð nái yfir hana. Ef ábyrgðin telst ná yfir heimilistækni mun þjónustuaðili IKEA eða samþykkt samstarfsfyrirtæki annað hvort gera við gölluðu vöruna eða skipta henni fyrir sömu eða sambærilega vöru, og

er ákvörðun um það alfarið í þeirra höndum.

Hvað nær þessi ábyrgð ekki yfir?

- Venjulegt slit.
- Skemmdir af ásettu ráði eða vegna vanrækslu, skemmdir vegna þess að notkunarleiðbeiningum hefur ekki verið fylgt, skemmdir vegna rangrar uppsetningar eða vegna þess að tengt er við ranga rafspennu, skemmdir sem stafa af efnafraeðilegum eða rafefnafraeðilegum viðbrögðum, ryði, tæringu eða vatni, þar með talið en ekki eingöngu skemmdir sem stafa af miklu kalki í vatni og skemmdir sem stafa af óeðlilegum umhverfisaðstæðum.
- Hluti sem eyðast eins og rafhlöður og perur.
- Hluti sem hafa enga virkni eða eru eingöngu til skrauts og hafa ekki áhrif á venjulega notkun tækisins, þar með taldar rispur og hugsanlegan litamun.
- Skemmdir sem verða fyrir slysi vegna aðskotahluta eða -efna, hreinsunar eða losunar stíflna í síum, frárennsliskerfum eða sápuhólfum.
- Skemmdir á eftirfarandi hlutum: keramikgleri, aukahlutum, leirtaus- og hnífaparakörfum, aðrennslis- og frárennslisrörum, þéttum, perum og peruhlífum, skjáum, hnöppum, hlífum og hlífapörtum. Nema sannanlegt sé skemmdirnar séu tilkomnar vegna framleiðslugalla.
- Tilfelli þegar tækni máður skoðar heimilistækni og finnur engan galla.
- Viðgerðir ekki framkvæmdar af þjónustuaðilum skipuðum af okkur og/ eða samþykktum þjónustuaðila sem við eigum samning við eða notaðir hafa

verið varahlutir sem ekki eru upprunalegir.

- Viðgerðin er tilkomin vegna uppsetningar sem var röng eða ekki í samræmi við tæknilyšingu.
 - Notkun heimilistækisins annars staðar en inni á heimilinu, þ.e. í atvinnuskyni.
 - Skemmdir við flutninga. Ef viðskiptavinur flytur vöruna heim til sín eða á annað heimilisfang, er IKEA ekki ábyrgt fyrir hugsanlegum skemmdum sem verða við flutningana.
- Hins vegar ef IKEA afhendir vöruna á afhendingarheimilisfang viðskiptavinarins, þá nær þessi ábyrgð yfir skemmdir sem verða við flutningana.
- Kostnað við að setja upp IKEA-heimilistækið í fyrsta sinn. Hins vegar ef þjónustuaðili IKEA eða samþykkt samstarfsviðgerðarþjónusta gerir við eða skiptir heimilistækinu samkvæmt skilmálum þessarar ábyrgðar, mun þjónustuaðilinn eða samþykkt samstarfsviðgerðarþjónustan setja heimilistækið aftur upp eftir viðgerðina eða setja upp nýja heimilistækið, ef með þarf.

Þessi takmörkun á ekki við um verk sem unnið er án mistaka af sérhæfðum aðila með tilskilin réttindi sem notar upprunalega varahluti okkar, í þeim tilgangi að aðlaga heimilistækið að tæknilegum öryggiskröfum annars ESB-lands.

Hvernig landslöginn gilda

IKEA-ábyrgðin veitir þér tiltekin lagaleg réttindi, sem samræmast eða ná út fyrir kröfurnar í viðkomandi landi. Þessir skilmálar takmarka þó ekki á neinn hátt réttindi neytenda sem lýst er í lögum viðkomandi lands.

Gildissvæði

Fyrir heimilistæki sem keypt eru í einu ESB-landi og síðan flutt til annars ESB-lands gildir þessi þjónusta innan ramma þeirra ábyrgðarskilmála sem teljast eðlilegir í nýja

landinu. Skuldbinding til að gera við heimilistækið innan ramma ábyrgðarinnar er eingöngu til staðar ef heimilistækið samræmist og er sett upp í samræmi við:

- tækniröfur landsins þar sem ábyrgðarkrafan er gerð;
- samsetningarleiðbeiningarnar og öryggisupplýsingarnar í notendahandbókinni;

Sérstök eftirsöluþjónusta (After Sales Service) fyrir IKEA-heimilistæki:

Ekki hika við að hafa samband við eftirsöluþjónustu IKEA til að:

1. óska eftir viðgerð sem þessi ábyrgð nær yfir;
2. fá leiðbeiningar um hvernig á að setja IKEA-heimilistækið inn í til þess ætlaða IKEA-eldhúsinnréttingu. Þjónustan veitir ekki nánari leiðbeiningar í tengslum við:
 - uppsetningu á IKEA-eldhúsi í heild;
 - tengingu við rafmagn (ef kló og snúra fylgja ekki með tækinu) eða við vatn eða gas, þar sem samþykktur viðgerðaraðili þarf að sjá um slíkar tengingu.
3. óska eftir nánari útskýringu á efni notendahandbókarinnar eða tæknilyšingu IKEA-heimilistækisins.

Til þess að við getum aðstoðað þig sem best skaltu lesa samsetningarleiðbeiningar og/eða notendahandbókarhluta þessa bæklingis vandlega áður en þú hefur samband við okkur.

Leiðir til að ná í okkur ef þú þarfnast aðstoðar



Á öftustu síðu þessarar handbók er skrá yfir alla tengiliði á vegum IKEA og viðeigandi símanúmer í hverju landi.

i Til þess að geta veitt þér hraðari þjónustu mælum við með því að þú notir eingöngu símanúmerin sem gefin eru upp aftast í þessari handbók. Notaðu alltaf númerin sem gefin eru upp í bæklingnum fyrir það tiltekna heimilistæki sem þú þarft aðstoð fyrir. Áður en þú hringir í okkur skaltu vera viss um að hafa handtækt IKEA-vörunúmerið (8 talna kóða) og raðnúmerið (8 talna kóða sem finna má á merkiplötunni) fyrir heimilistækið sem þú þarft aðstoð okkar við.

i **GEYMDU SÖLUKVITTUNINA!**
Hún er þín staðfesting á kaupunum og skilyrði þess að ábyrgðin gildi. Athugaðu að á kvittuninni sést jafnframt IKEA-vöruheiti og -númer (8 stafa talnaruna) hvers heimilistækis sem þú keyptir.

Þarftu frekari hjálp?

Til að fá svör við öðrum spurningum sem ekki tengjast eftirsöluþjónustu heimilistækisins þíns skaltu hringja í þjónustusíma næstu IKEA-verslunar. Við mælum með að lesa bæklingana sem fylgdu heimilistækinu áður en þú hefur samband við okkur.

Country	Phone number	Call Fee	Opening time
België	070 246016	Binnenlandse gesprekskosten	8 tot 20 Weekdagen
Belgique		Tarif des appels nationaux	8 à 20. En semaine
България	00359888164080 0035924274080	Такса за повикване от страната	От 9 до 18 ч в работни дни
Česká republika	246 019721	Cena za místní hovor	8 až 20 v pracovních dnech
Danmark	70 15 09 09	Landstakst	man. - fre. 09.00 - 20.00 lør. - søn. 09.00 - 18.00
Deutschland	+49 1806 33 45 32*	* 0,20 €/Verbindung aus dem Festnetz max. 0,60 €/Verbindung aus dem Mobilfunknetz	Werktags von 8.00 bis 20.00
Ελλάδα	211 176 8276	Υπεραστική κλήση	8 έως 20 κατά τις εργάσιμες ημέρες
España	91 1875537	Tarifa de llamadas nacionales	De 8 a 20 en días laborables
France	0170 36 02 05	Tarif des appels nationaux	9 à 21. En semaine
Hrvatska	00385 1 6323 339	Trošak poziva 27 lipa po minuti	radnim danom od ponedjeljka do petka od 08:00 do 16:00
Ireland	0 14845915	National call rate	8 till 20 Weekdays
Ísland	5880503	Innanlandsgjald fyrir síma	9 til 18. Virka daga
Italia	02 00620818	Tariffa applicata alle chiamate nazionali	dalle 8 alle 20 nei giorni feriali
Κυπρος	22 030 529	Υπεραστική κλήση	8 έως 20 κατά τις εργάσιμες ημέρες
Lietuva	5 230 06 99	Nacionalinių pokalbių tarifai	Pr. - Ketv.: 8:00 – 12:00, 12:45 – 17:00 Pntk.: 8:00 – 12:00, 12:45 – 15:45
Magyarország	061 998 0549	Belföldi díjszabás	Hétköznap 8 és 10 óra között
Nederland Luxembourg	0900 - 235 45 32 (0900-BEL IKEA) 0031 - 50 316 8772 (internationaal)	Geen extra kosten. Alleen lokaal tarief.	ma-vr: 8.00 - 21.00 zat: 9.00 - 21.00 zon / pub. vakantie: 10.00 - 18.00
Norge	22 72 35 00	Takst innland	8 til 20 ukedager
Österreich	+43-1-2056356	max. 10 Cent/min.	Mo - Fr 8.00 - 20.00 Uhr
Polska	801 400 711	Stawka wg taryfy krajowej	Od 8 do 20 w dni robocze
Portugal	211557985	Chamada Nacional	9 às 21. Dias de Semana *excepto feriados
România	021 211 08 88	Tarif apel național	8 - 20 în zilele lucrătoare
Россия	8 495 6662929	Действующие телефонные тарифы	с 8 до 20 по рабочим дням Время московское
Schweiz	031 5500 324	Tarif für Anrufe im Bundesgebiet	8 bis 20 Werktage
Suisse		Tarif des appels nationaux	8 à 20. En semaine
Svizzera		Tariffa applicata alle chiamate nazionali	dalle 8 alle 20 nei giorni feriali
Slovensko	(02) 3300 2554	Cena vnútroštátneho hovoru	8 až 20 v pracovných dňoch
Suomi	030 6005203	Lankapuhelinverkoista 0,0835 €/puhelu + 0,032 €/min Matkapuhelinverkoista 0,192 €/min	arkipäivisin 8.00 - 20.00
Sverige	0775 700 500	lokalsamtal (lokal taxa)	mån-fre 8.30 - 20.00 lör-sön 9.30 - 18.00
Україна	044 586 2078	Міжміські дзвінки платні	9 - 21 в робочі дні
United Kingdom	020 3347 0044	National call rate	9 till 21. Weekdays
Србија	+381 11 7 555 444 (ако позивате изван Србије) 011 7 555 444 (ако позивате из Србије)	Цена позива у националном саобраћају	Понедељак – субота: 09 – 20 Недеља: 09 – 18
Eesti, Latvija, Slovenija		www.ikea.com	

